



## AÑO MARIANO EN TOLO EL MUNDO

### Con motivo del centenario del dogma de la Inmaculada

#### LO HA DECRETADO SU SANTIDAD EL PAPA EN UNA CARTA-ENCICLICA

Ciudad del Vaticano, 4.—Su Santidad el Papa Pío XII ha decretado en carta-enciclica la celebración del Año Mariano en todo el mundo, con motivo del primer centenario de la definición del dogma de la Inmaculada Concepción de la Santísima Virgen María.

“La refulgente corona de gloria con que el Señor ciñó la frente purísima de la Virgen, Madre de Dios—dice en ella el Santo Padre—, parece a Nos verla resplandecer con mayor brillo al recordar el día en que hace cien años nuestro predecesor, de feliz memoria, Pío XI, rodeado de imponente número de cardenales y obispos, con autoridad infalible declaró, proclamó y definió solemnemente que “ha sido revelada por Dios y por lo tanto debe ser creída con fe firme y constante por todos los fieles la doctrina que sostiene que la Santísima Virgen María, desde el primer instante de su concepción, por singular gracia y privilegio de Dios Todopoderoso, fué preservada inmune de cualquier mancha del pecado original, en vista de los méritos de Cristo Jesús Salvador del género humano”. La Iglesia Católica entera recibió con alborozo la sentencia del Pontífice, que desde hacía tiempo esperaba con ansia, y reavivado con esto la devoción de los fieles hacia la Santísima Virgen, que hace florecer en más alto grado las virtudes cristianas, adquirió nuevo vigor y asimismo cobraron nuevo impulso los estudios, con los que la dignidad y santidad de la Madre de Dios brillaron con más grande esplendor.”

“Y parece—continúa el Sumo Pontífice— como si la Virgen Santísima hubiera querido confirmar de una manera prodigiosa el dictamen que el Vaticano de su Divino Hijo en la Tierra, con el aplauso de toda la Iglesia, había pronunciado. Pues no habían pasado aún cuatro años cuando cerca de un pueblo de Francia, en las estribaciones de los Pirineos, la Santísima Virgen, vestida de blanco, cubierta con cándido manto y ceñida su cintura de faja azul, se apareció en aspecto juvenil y afable en la cueva de Massabille a una niña inocente y sencilla, a la que, como insistiera en saber el nombre de quien se la había dignado aparecer, Ella, con una suave sonrisa, alzando los ojos al cielo, respondió: “Yo soy la Inmaculada Concepción.”

“Ya en las Sagradas Escrituras—dice más adelante la carta— aparece el fundamento de esta doctrina cuando Dios, Creador de todas las cosas, después de la lamentable caída de Adán, habla a la tentadora y seductora serpiente con estas palabras, que no pocos Santos Padres y doctores, lo mismo que muchísimos y autorizados intérpretes, aplican a la Santísima Virgen: “Pondré enemistades entre ti y la mujer, entre tu descendencia y la suya.” Pero si la Santísima Virgen María, por estar manchada en el instante de su concepción con el pecado original, hubiera quedado privada de la divina gracia en algún momento, en este mismo aunque brevísimo espacio de tiempo, no hubiera reinado entre Ella y la serpiente aquella sempiterna enemistad de que se habla desde la tradición primitiva hasta la definición solemne de la Inmaculada Concepción, sino que más bien hubiera habido alguna servidumbre.”

“Los Santos Padres de la Iglesia primitiva, sin que nadie lo contradijera—continúa—, enseñaron con claridad suficiente esta doctrina absolutamente, afirmando que la Santísima Virgen fué libre entre espinas, tierra absolutamente Virgen, inmaculada, siempre bendita, libre de todo contagio del pecado, árbol inmarcescible, fuente siempre pura, la única que es hijo no de la muerte, sino de la vida; semén no de ira, sino de gracia; pura siempre y sin mancha; santa y extraña a toda mancha de pecado, más hermosa que la hermosura, más santa que la santidad, la sola santa que, si exceptuamos



a sólo Dios, fué superior a todos los demás; por naturaleza más bella, más hermosa y más santa que los mismos querubines y serafines; más que todos los ejércitos de los ángeles. Por lo demás, si profundizamos la materia y, sobre todo, si consideramos el encendido y suavísimo amor con que Dios ciertamente amó y ama a la Madre de su unigénito Hijo, ¿cómo podremos ni aun sospechar que ella haya estado, ni siquiera un brevísimo instante, sujeta al pecado y privada de la divina gracia? Dios podía, ciertamente, en previsión de los méritos del Redentor, adornarla de este singularísimo privilegio; no cabe, pues, ni pensar que no lo haya hecho. Convenía, en efecto, que la Madre del Redentor fuese lo más digna posible de él; mas no hubiera sido tal si, contaminándose con la mancha de la culpa original, aunque sólo fuera en el primer instante de su concepción, hubiera estado sujeta al triste dominio de satanáas.”

Queremos, por lo tanto, al cumplirse los cien años que el Pontífice Pío IX, de inmortal memoria, definió solemnemente este privilegio singular de la Virgen Madre de Dios, resumir y concluir toda la cuestión con unas palabras del mismo Pontífice, afirmando que esta doctrina ha sido ya juicio de los Padres, consignada en la Sagrada Escritura.

(Pasa a la página cuarta)

## VISON CON OJOS DE ESMERALDAS



Estas cosas de la moda nadie sabe la a don... Veán ustedes este modelo de cubrecabezas, lanzado por Simone Mirman, que parece ser el penúltimo grito de la moda: un visón, desde luego, con ojos de esmeralda.

## Amenazan con libertar a los prisioneros anticomunistas

### Los coreanos del Sur, dispuestos a tomar las armas contra las tropas indias

#### Atacan en Indochina los batallones rojos que los franceses debían por aniquilados

Munsan (Corea), 5.—Violentos sentimientos antinorteamericanos se propagaron por Corea del Sur con noticias de posibles violencias armadas y de un golpe coreano para liberar a los 22.500 prisioneros anticomunistas custodiados en la “tierra de nadie”. Las tropas aliadas están en plan de alerta para “cualquier eventualidad” frente a la amenaza coreana de “tomar las armas” contra los indios.—Efe.

#### “LOS MUERTOS QUE VOS MATASTEIS”

Hanoi, 5.—Los batallones del Vietminh, que habían sido declarados “aniquilados” o derrotados la semana pasada, están contratacando en creciente número, y han realizado una emboscada en las cercanías del Cuartel General francés, según se anuncia de fuente competente.

Un portavoz del Alto Mando francés dijo, sin embargo, que las fuerzas francesas de la operación “pike” habían rechazado repetidos contrataques a noche por unidades en fuerza de cinco batallones rojos, que eran el objetivo de la operación. Un anuncio del Mando dice que los rebeldes realizaron su emboscada en las afueras de Hungyen, Cuartel General del mando de la operación. No han sido reveladas las pérdidas francesas.

La semana pasada, el Mando francés había asegurado que dos batallones de choque habían sido destruidos y que los otros huían derrotados.

#### COREA DEL SUR ADQUIRIRA EQUIPO ALEMÁN

Bonn, 5.—Corea del Sur puede emplear algunos de los 200 millones de dólares de ayuda que recibirá de los Estados Unidos en adquirir equipo alemán para la reconstrucción del país, según se declara en los círculos competentes. Un representante especial del Presidente de la República ha dicho a los periodistas que se encontraba en Alemania en visita particular reuniendo información acerca del programa alemán.

## Celos provocados por una “estrella” de cine

### Apertura de curso en la Universidad de Valladolid

#### Presidió el subsecretario de Educación, señor Royo Villanova

#### Juraron los nuevos alumnos y fueron entregados premios

Valladolid.—(Servicio especial.) Ayer inauguró oficialmente en la Universidad el curso académico el subsecretario del Ministerio de Educación Nacional, doctor don Segismundo Royo-Villanova, en acto que tuvo lugar en el Aula Magna. Acompañaban en la presidencia al señor subsecretario, los señores rector, doctor Díaz Caneja; fiscal superior de la Vivienda, doctor Sierra; secretario del Arzobispado, don Modesto Herrero, y jefe del Frente de Juventudes del Distrito Universitario, camarada Frago, que se sentaban a la derecha; a la izquierda del doctor Royo-Villanova, los señores Esteban Vázquez Sastre, jefe del Estado Mayor; Soto Jové, presidente de la Audiencia; Viani, secretario general del Gobierno Civil; Sanz Tablares, teniente fiscal de la Audiencia; y el abogado señor Díez Rumayor.

#### ACTO RELIGIOSO

A las diez y media de la mañana, en la Capilla Universitaria, se celebró misa del Espíritu Santo como acto preparatorio de la inauguración del curso, al que asistieron las autoridades académicas y las representaciones de los centros docentes e invitados. Desde el Palacio de Santa Cruz, en procesión, se trasladaron las autoridades, los miembros de los claustros docentes de la ciudad, en traje académico, y representantes de los Colegios Mayores.

A las doce y media dio principio el acto literario en el Aula Magna, llena de concurrentes. En los estrados tomaron asiento los decanos y claustros de las Facultades y los directores y docentes de los demás centros de enseñanza.

#### ACTO ACADÉMICO

Comenzó el acto de inauguración del curso 1953-1954 con el juramento del nuevo catedrático de la Facultad de Medicina, don Enrique Breañe Cepero, que entró acompañado del secretario general de la Universidad y de los catedráticos de Medicina, doctores Zapatero y Romo. El capellán de la Universidad, don Gerardo Masa, recibió el juramento del nuevo catedrático de Histología, doctor Breañe.

#### MEMORIA

Seguidamente el secretario general, doctor Arribas, leyó la Memoria del curso precedente y dedicó frases de recuerdo a los doctores Arias, vicerrector y catedrático de Romano, elevado a la magistratura del Tribunal Supremo, y al jubilado doctor López Prieto, que durante 48 años explicó la cátedra de Anatomía. Asimismo dedicó palabras de elogio al nuevo catedrático de Medicina y al exalumno doctor Stampa, que tras brillantes oposiciones ocupa la de Penal en la Universidad de Granada.

#### DISCURSOS

A continuación el jefe del SEU, camarada Juan Manuel Infante Villapellán, dirigió un discurso.

(Pasa a la página cuarta)

## Universitarios Hispanoamericanos en Madrid



Ha comenzado la Asamblea de Universidades Hispánicas, que tendrá su colofón en el homenaje a la Universidad de Salamanca. En nuestra foto, acompañando al Obispo de Madrid-Alcalá y al director del Instituto de Cultura Hispánica, un grupo de rectores de Universidades de Hispanoamérica.

## Premios de la Lotería A beneficio de la Cruz Roja

### El primero y segundo han correspondido a Valencia

Madrid, 5.—En el sorteo extraordinario de la Lotería Nacional a beneficio de la Cruz Roja Española, los premios mayores, con las cantidades y poblaciones correspondientes, han sido:

- Primero: núm. 36.960, premiado con 7.500.000 pesetas: Valencia.
- Segundo: núm. 33.013, con 3.000.000 pesetas: Zaragoza y Valencia.
- Tercero: núm. 38.348, con 1.500.000 pesetas: Brivesca y Bilbao.

#### PREMIADOS CON TREINTA MIL PESETAS

- Núm. 6.097: Córdoba y Madrid.
- Núm. 15.914: Sevilla y Córdoba.
- Núm. 16.980: Jerez de la Frontera y Algeciras.
- Núm. 22.221: Castellón de la Plana y Almería.
- Núm. 24.541: Granada.
- Núm. 25.719: Madrid y Sevilla.
- Núm. 33.286: Madrid.
- Núm. 41.749: Barcelona.
- Núm. 45.528: Barcelona y Salamanca.
- Núm. 46.611: Málaga.

(Vea en quinta página la lista fotográfica de la Lotería.)

## ASAMBLEA INTERNACIONAL DE AGRICULTURA EN SEVILLA

### “El nivel de vida de los pueblos ha de ser elevado”, dijo Solís Ruiz

Sevilla, 5.—Ha comenzado la Quinta Asamblea General de la Confederación Europea de Agricultura (C. E. A.) en el Teatro Lope de Vega, engalanado en su exterior con las banderas de España y de los países europeos representados en la misma. El coliseo estaba totalmente ocupado por los asambleístas, que suman alrededor de ochocientos y de los cuales doscientos son españoles.

Presidieron el Comité Directivo de la C. E. A. y el Comité Nacional Español de Organización, presidido éste por el delegado nacional de Sindicatos.

Pronunció el discurso de apertura el presidente de la C. E. A., profesor señor Laur, de Suiza. Concedió después la palabra al representante de la Organización de las Naciones Unidas para la Alimentación y la Agricultura (F. A. O.), señor Boerma, quien agradeció al presidente de la C. E. A. la invitación dirigida a la Organización Mundial. Deseó cordiales votos por el éxito de la Asamblea, que hoy se inicia en Sevilla.

A continuación el vicepresidente de la C. E. A., señor Puyal Gil, expresó su felicitación al Comité Ejecutivo y a la Confederación en pleno por la resolución de celebrar en Sevilla esta Asamblea General. Declaró que en España más de la mitad de su población está dedicada a la agricultura con muchos modestos labradores, pues más de tres millones de habitantes cultivan extensiones de cinco hectáreas. Terminó diciendo que los agricultores españoles han intuido que la C. E. A. trata de facilitarles sus labores, y se refirió luego a pequeñas explotaciones, donde las necesidades de producción no logran la rentabilidad suficiente.

Había a continuación el delegado nacional de Sindicatos, señor Solís Ruiz, quien dijo que como presidente de la Junta Nacional de Hermandades Agrícolas, que encuadra más de ocho mil Asociaciones agri-

## Se conmuta la pena de muerte del exministro Ibrahim Abdal

El Cairo, 5.—Las autoridades egipcias anuncian que la sentencia de muerte dictada contra el ex primer ministro Ibrahim Abdal ha sido conmutada por la de 23 años de prisión.

## Von Poulus, condeno por los soviets a 25 años de trabajos forzados

Berlin, 5.—El mariscal Von Poulus, comandante en jefe de las fuerzas alemanas en la batalla de Stalingrado, ha sido condenado a 25 años de trabajos forzados por los soviets, según un portavoz de la organización de auxilio de los prisioneros de guerra alemanes. La noticia ha sido facilitada por un grupo de once generales de la Wehrmacht, puestos en libertad el sábado. Añaden que también ha sido condenado a la misma pena el general Von Seiditz Kurbach, que mandaba una división en el mismo frente de Stalingrado.

## VACIA Por ITO



—Esto es como el cajero se ha llevado la “teta”; ¡pa’ que veas si en el mundo hay gente inmoral!

# Informaciones de nuestra ciudad

## De sábado a martes

El calendario nos trajo este año un estupendo puente festivo de sábado a martes. El sol espléndido puso de su parte cuanto podía para que cualquier festejo cobrara brillantez y esplendor, pero la coyuntura se desaprovechó o, por lo menos, se aprovechó sólo en parte, gracias al rumbo del Sindicato Provincial Textil, que honró a su Patrono, San Francisco de Asís, por todo lo alto. En cambio, el Patrono de la ciudad, San Atilano, hubo de conformarse con la acostumbrada función religiosa, porque la bolsa de la Junta de Festejos no da para más.

El lunes fué, por consiguiente, un día tranquilo. El domingo, por el contrario, fué movido en actos y celebraciones. Primero fué la conmemoración del "Día de la Obra de Protección de Menores", con discursos en caminadas para propagar la abnegada y eficiente labor desarrollada por la Junta Provincial. Simultáneamente, el Grémio Textil celebraba una solemne función religiosa, seguida de un desfile de carrozas, que pusieron una nota de arte y colorido en las calles de la ciudad. Y como remate de la jornada, el festival taurino, que alcanzó un excelente resultado económico.

Parrafo aparte merece otra rateta de la jornada dominguera, de especial vibración estudiantil. Nos referimos a la inauguración solemne del curso académico en el Seminario diocesano. La campaña de la iglesia de San Andrés volvió gozosa el domingo llamando a la Casa maternal a ese grupo selecto de estudiantes, llegados de sus hogares para continuar la formación que ha de convertirlos en Ministros del Señor.

Es en la institución gloriosa del Seminario donde radica nuestra mejor esperanza. Por eso, Zamora mira con la mejor predilección a estos muchachos de hoy que, en el decurso del tiempo han de convertirse, nada menos, que en los sacerdotes de mañana. **SERGIO COLLADO**

## EL SANTO DEL DIA

5 DE AGOSTO  
San Froilán, Obispo



En Lugo, España, nació San Froilán el año 832, de padres piadosos y ricos que le procuraron instrucción religiosa, que se adaptó a la equilibrada índole del joven, el cual se consagró al Señor cuando sólo contaba dieciocho años. Mas una vacilación interpuso en su propósito; por una parte, la cautivaba el trabajo apostólico y por otra, seducía la vida de ermitaño; en tales aperturas, ocurrió una prueba, inspirada del Espíritu Santo. Puso sobre sus labios brasas encendidas y viéndolo que peraltaba la eficacia de su ardor entendió con ello que debía dedicarse a la predicación; si hubiesen quemado su boca, creyera ser escogido para la vida solitaria. Siguió, pues, lo que supuso voluntad de Dios y recorrió los pueblos esparciendo la divina palabra; conmovíanse las gentes y acudían en tropel y le veneraban como santo. San Atilano, sacerdote, enterado de la vida de Froilán, buscó y puose bajo su dirección, retirándose ambos a una soledad casi inaccesible. Allí les buscó la gente del país y suplicó que bajasen a poblar para fundar algún monasterio. Accedieron los santos y Froilán fué primer abad del monasterio de Visco y luego de algún otro. En el año 900 ocupó la silla episcopal de Lugo y el santo fué venerado para el cargo, a pesar de sus negativas. Ordenado y consagrado, rigió cinco años su diócesis con gran provecho, brillando por sus virtudes y milagros. Murió en 905.

## APERTURA DE CURSO EN EL SEMINARIO MAYOR DIOCESANO DE ZAMORA

Presidió el acto el Prelado asistiendo, al mismo autoridades civiles y militares

El domingo se celebró, con la solemnidad acostumbrada, la apertura del curso académico en el Seminario Mayor de San Atilano, de Zamora. A las once y media de la mañana tuvo lugar la Misa del Espíritu Santo, oficiada por el vicerector del Centro, don Benjamín Martín. En un reclinatorio situado al lado del Evangelio se situó el señor Obispo de la Diócesis, doctor don Eduardo Martínez González, acompañado por el vicario general, don Tomás Alonso, y por el prefecto de Estudios del Centro, don Atilano del Bosque. En otros reclinatorios, al lado de la Epístola, ocuparon asiento el presidente de la Diputación, don Prudencio Rodríguez Chamorro, que ostentaba la representación del gobernador civil; el alcalde accidental, don Gonzalo Bautista; el delegado de Hacienda, don Manuel Nieto, y el teniente coronel don Domingo Rodríguez, en representación del gobernador militar; y en los escaños centrales se situaron los tenientes coronel jefes de las Comandancias de la Guardia Civil Rural, don Joaquín Teresa, y de Fronteras, don Guillermo Rodríguez; el delegado provincial de la Vivienda, señor Aldea; el jefe del Servicio Nacional del Trigo, señor Barrios; el comisario jefe de Policía, señor Fuertes; el jefe del S. E. M., señor Miguel Hernández; el presidente de la Junta pro Semana Santa, señor Rodríguez Cepeda; el presidente de la Cámara de Comercio, señor Martínez Rueda; el director de la Escuela Elemental de Trabajo, señor Huertas; delegado de Educación Nacional, señor Honorato; concejal y catedrático del Instituto, señor Luemo; decano del Colegio de Abogados, señor Ramos, y otras personalidades y representaciones.



El secretario de Estudios, don Emiliano González, lee la fórmula de profesión de fe ante el señor Obispo, mientras el claustro de profesores permanece de rodillas.—(Foto Juanes.)

González declaró abierto el nuevo curso.  
**En el seminario de Toro**

El sábado por la tarde, y con la misma solemnidad, se celebró la apertura de curso en el Seminario Menor Diocesano de Toro. Presidió la ceremonia el Prelado, a quien acompañaban el prefecto de Estudios, don Atilano del Bosque, y el vicerector, don Celestino Pérez de la Prieta.

Después de la Misa del Espíritu Santo pronunció el discurso de apertura el profesor don Celestino Pérez, versando sobre «Lingüística y Filosofía del Lenguaje». Finalmente el secretario, don Francisco Flórez, leyó la Memoria de actividades y se entregaron los diplomas a los alumnos galardonados Ramón Zamora Jambina, Daniel González Cavo y Nicolás Pérez Prieto. El acto terminó con la imposición de becas, y seguidamente el Prelado declaró abierto el curso académico 1953-54.

## Día de la Obra de Protección de Menores

Se celebró el domingo en nuestra capital con un brillante acto en el Cine Barrucco

Con el fin de dar a conocer la gran tarea desarrollada por la Obra de Protección de Menores, el domingo se celebró en el Cine Barrucco de nuestra capital un acto organizado por la Junta provincial que dirige el presidente de la Audiencia, don Carlos Osuna Ardizzone.

A las once de la mañana la sala se encontraba ya completamente llena de niños, a los que acompañaban sus maestros, religiosos y familiares. Presidieron, con el señor Osuna, el gobernador militar, señor Marquina-Astray; una representación del Regimiento Toledo, el teniente de alcalde, señor Peláez, por el Ayuntamiento; el secretario de la Fiscalía de Tasas, señor Olano, y otras autoridades, delegaciones y comisiones oficiales.

Comenzó el acto con unas cuartillas del secretario de la Junta, señor Martín, que fueron leídas por el niño acogido Santiago Vinas. En ellas se hace un balance de la obra llevada a cabo así como una exposición de las más urgentes necesidades. Seguidamente hizo uso de la palabra el cura economo de la arcipresal de San Ildefonso, don Manuel Alonso Hernández, quien razonó la necesidad de cuidar el alma de los niños, para terminar ensalzando la gigantesca labor realizada. La señorita Esperanza Alonso dió lectura a continuación de unas bellas cuartillas escritas por doña María Martín Bellogin, colaboradora de nuestro querido colegio de la tarde «El Correo de Zamora», en las que subrayó, entre otras cosas, la necesidad y la obligación moral de ayudar a la Obra de Protección de Menores. Por último intervinieron don Venancio Hernández Claumarichant, quien con cántico verto hizo un canto a la infancia, refiriéndose después a lo hecho por la Junta, así como por las Ordenes religiosas que con ella colaboran.

Con la proyección de la película «Gerca del Cielo» terminó el brillante acto de divulgación de los trabajos llevados a cabo en Zamora por la Junta de Protección de Menores, que obtuvo un gran éxito en la celebración de su Día.



(Fotos Juanes.)

### Farmacias de guardia

Doña Elisa Martín Núñez, Santa Clara, 4.  
Don Francisco Ferreras de Baños, Fabriciano Cid, 10.

### Espectáculos para hoy

CINE BARRUECO.—A las 8 y 11: «Cagliostro» (3 R).  
TEATRO RAMOS CARRION.—Compañía de espectáculos Rambul: A las 8 y 11.15: «El Jorobado» (3).  
TEATRO PRINCIPAL.—Continúa: «Horas de ensueño» (5) y «Mi adorado Juan» (2).

**RUCA**  
ACUMULADORES  
MÁXIMA GARANTÍA

**AUTO-TRENES**  
**Pegaro Diesel**  
Para 14 Toneladas  
Entrega en 30 días  
Finanzauto, S. A.  
MADRID: Velázquez, 42

### La festividad de San Atilano

Ayer, festividad de San Atilano, Patrón de Zamora, se celebró en la iglesia arcipresal de San Ildefonso una misa solemne, a las once de la mañana, oficiada por el cura economo, don Manuel Alonso. Ocupó la Sagrada Cátedra el R. Padre Agustín González, Franciscano. El Ayuntamiento Pleno, con la Enseña Bermeja y maceros, asistió a la misa. El templo se hallaba abarrotado de fieles, que honraron a nuestro Santo Patrón.

### Cupón pro Ciegos

En el sorteo celebrado en el día de ayer ha sido premiado con 50 pesetas el número 084 y con 5 todos los terminados en 84.

### Carnet de sociedad ESTUDIOS

Tras brillantes exámenes, celebrados en la reciente convocatoria, ha aprobado la reválida de fin de carrera en la Escuela del Magisterio la inteligente y estudiosa señorita Angélica Miranda Robles, hija de nuestros estimados amigos don José Miranda y su distinguida esposa doña Consuelo Robles, residentes en Feroleselle.

Con este motivo nos es muy grato enviar una muy cordial felicitación a la nueva maestra, a la que deseamos muchos éxitos en su labor docente, así como a sus padres.

**Relojes suizos a plazos**  
LA MÁXIMA CALIDAD, ELEGANCIA, PRECISION  
PIDA HOY MISMO CATALOGO GRATIS  
APARTADO, 385 - MADRID  
**RELOJES GAMA**

**IMPERIO**  
REDACCION Y ADMINISTRACION:  
José Antonio, 3.  
Teléfono 1570 y 1576

### Guía litúrgica

Hoy, martes, día. — San Bruno, confesor. Misa «Os justis» del común, con oraciones propias; segunda oración de San Atilano; tercera para pedir la lluvia; Credo.

### CULTOS PARA ESTE DIA

- San Ildefonso.** — Misa a las 8, 30, 9 y 9.30. Santo Rosario a las 7.30 de la tarde, con exposición menor.
- San Juan de Puerta Nueva.** — Misa a las 8, 8.30, 9, 9.30 y 10. Santo Rosario a las 8 de la tarde.
- San Lázaro.** — Misa a las 8 y 8.30. Exposición y Santo Rosario a las 8 de la tarde.
- San Torcuato.** — Misa a las 8, 8.30, 9 y 9.30. Santo Rosario a las 7.30 de la tarde. Novenario a la Virgen del Pilar. Misa diaria de novenario a las 9, y exposición mayor y sermón a las 7.30 de la tarde.
- San Vicente.** — Misa a las 8, 8.30, 9, 9.30 y 10.
- Santiago del Burgo.** — Misa a las diez.
- Santa María de la Hora.** — Misa a las 8. Santo Rosario a las 7.30 de la tarde.
- San Frontis.** — Misa a las 8.30. Santo Rosario al oscurecer.
- Nuestra Señora de Lourdes.** — Misa a las 8.15 y 9. Rosario a las ocho de la tarde.
- Corazón de María.** — Misa desde las 7 a las 10, cada media hora. Santo Rosario, con exposición, a las 7.30 de la tarde.
- Padres Salesianos.** — Misa a las 7.30, 8 y 9. Bendición eucarística a las 5.30 de la tarde.
- Concepción.** — Misa de la Inmaculada armonizada a las 7.30, 8, 8.30 y 9. Santo Rosario a las 8. Hora Santa de 8 a 9 de la tarde.
- Marinos.** — Misa a las ocho.
- Capilla del Corazón de Jesús.** — Misa a las 8.
- Dueñas de Cabañales.** — Misa a las 8.30. Santo Rosario a las 7 de la tarde.

### CARTELERA

**CINE BARRUECO**  
HOY, 8 y 11  
Un film de aventuras, peligros y acción

**CAGLIOSTRO**  
de Alejandro Dumas  
Orson Welles-Valentina Cortes  
MANANA, estreno policíaco

**TRAGICA OBSESION**  
Jean Simons - (Tolerada)  
Próximos estrenos:  
"MARA-MARU", Errol Flynn  
"AEROPUERTO", Fernán Gómez  
"ACUSADO DE ALTA TRACION"  
Charles Bidford

Proceso del Cardenal Minszenty  
**TEATRO RAMOS CARRION**  
COMPAÑIA DE GRANDES ESPECTACULOS RAMBAL

HOY, 8 y 11,15  
Gran espectáculo de Esopo  
**EL JOROBADO**  
Mañana, despedida  
...? Gran sorpresa

Viernes, sensacional y único día  
Tarde y noche  
**EL BALLET DE MARIANELA DE MONTIJO**  
con Manuel Rosado  
¡Un derroche de arte!  
Mañana, venta de localidades

**TEATRO PRINCIPAL**  
HOY, continua. Dos films  
**Horas de ensueño**  
David Niven, en tecnicolor, y  
**Mi adorado Juan**  
Seguidamente:  
"AGUSTINA DE ARAGON"  
"ANTONIO DE PADUA"  
"RONDA ESPAÑOLA"  
"LA DUQUESA DE BENAMEJI"

INGLES-FRANCES CON DISCOS O SIN DISCOS  
CONTABILIDAD CALCULO - REDACCION TAQUIGRAFIA - ORTOGRAFIA CULTURA GENERAL  
CORTE Y CONFECCION  
EN CONMEMORACION DE LOS 100.000 ALUMNOS MATRICULADOS OFRECEMOS REGALAMOS 100.000 MINIATURAS EN PARTICIPACIONES DE LA LOTERIA DE NAVIDAD  
Cursos gratuitos

### REFORMA DEL PLAN DE ESTUDIOS

El Plan de Estudios fué reformado por el señor Obispo para llenar algunas deficiencias del Plan anterior y por necesidades de acoplamiento con motivo del traslado del Seminario Menor a Toro. En este nuevo Plan, la distribución de asignaturas por cursos se ha hecho de manera más acomodada a la importancia de las materias; se ha dado mayor extensión al estudio de la Sagrada Teología Moral, que se cursa en los tres primeros años de Sagrada Teología; el estudio de la Lengua Griega ha pasado íntegro a los cursos humanísticos; se ha introducido la Educación Física; se ha extendido el estudio de las matemáticas a los cursos de Filosofía, introduciéndose también la Academia de Formación y Urbanidad Sacerdotal, prácticas de homiléticas y de declamación.

### ALUMNOS PREMIADOS

Mercedieron premio durante el pasado curso los alumnos siguientes:  
Don José Tamame Chicote, alumno de segundo de Sagrada Teología; don José Luis Martín Rodríguez, de primero de Sagrada Teología; don Casimiro Sastre Sastre, de tercero de Filosofía; don Xavier Andreu Prieto, de segundo de Filosofía, y don Trinidad Vara Salviador, de primero de Sagrada Teología. Mercedieron asémit don Ceferino Garnero Gómez, de segundo de Sagrada Teología, y don Miguel García García, de segundo de Filosofía.

Terminada la lectura de la Memoria, el claustro de profesores, de rodillas, hizo profesión de fe ante el Prelado, verificándose después la distribución de premios entre los alumnos laureados, los cuales recibieron sus diplomas de manos de las autoridades asistentes al acto.

Por último, el doctor Martínez

### CRITICA DE ESPECTACULOS

**"LA CORTE DE LOS VENEZOS", EN EL RAMOS CARRION**  
De nuevo ha triunfado Enrique Rambil ante el público zamorano. Enrique Rambil, creador de un género de espectáculos caracterizado por la fastuosidad y esplendidez, aliadas con una categoría artística innegable, goza de bien merecida fama en nuestra ciudad, donde siempre se le ve con admiración e interés.

El domingo Enrique Rambil nos ofreció el estreno de una escenificación de "L'Arfaire des Puisseons", de Victoriano Sardou, llevada a la escena bajo el título de "La corte de los venezos".

Conservando todo el fondo dramático del original, la versión de Rambil contiene situaciones de buen humorismo encajadas con gran habilidad y acierto, de modo que la obra apasiona, conmueve y emociona sin necesidad de escenas truculentas y de mal gusto.

La escenificación, cuidada hasta en sus menores detalles, lleva el sello característico de Rambil: fastuosidad y lujo extraordinarios, que producen en el espectador una impresión maravillosa.

Enrique Rambil hizo una creación de su papel de abate Griffart. Con él compartieron el triunfo Gabi Alvarez y María Luisa Ramos, así como la actriz de carácter Enriqueta Torres, para los que sonaron grandes aplausos.

Merecen destacarse también en el amplio reparto el primer actor José Miguel Rupert; el galán, José Luis Lespe, y la bella bailarina Cecilia Ciuñentes.

El estreno de la obra constituyó un rotundo éxito.

### EXITO DEL "EL REY DE LOS VAGABUNDOS"

"El rey de los vagabundos", adaptación de las autoras zamoranas Herminda Pérez y Eugenio Sanvicente, fué puesta en escena ayer en funciones de tarde y noche con gran éxito.

La vida del poeta vagabundo Francisco Villón, llevada a la escena con gran pericia, permite a Enrique Rambil y a sus huéspedes lucir sus cualidades artísticas, a la vez que dan ocasión al gran director para montar un espectáculo con el lujo y esplendor que ya nos tiene acostumbrados. La representación fué un éxito para los intérpretes y para los autores.

### "CAGLIOSTRO", EN EL CINE BARRUECO

Inspirado en la novela de Alejandro Dumas "El collar de la reina", Charles Benet ha escrito un guión pausado, cuyo sentido folletinesco cuido muy bien el director Gregory Rattoff de superar a cambio de un ritmo lento, que ni cansa ni diluye la acción, pero que permite a Orson Welles trabajar a su gusto manejando todos los recursos de su mirada para darnos idea de aquel hombre extraño, fantástico, que utilizó el hipnotismo como arma.

La película está realizada con toda grandeza. Aquella vida de los aventureros del siglo XVIII entre reyes y cortesanos, se refleja en la pantalla con toda la fabulosa pompa y las intrigas alcanzan toda la diabólica minuciosidad de la época. Si la primera parte de la vida de José Balsamo disfruta de una plástica extraordinaria, cuando el mago de feria se convierte en el "Conde Cagliostro", la realización logra en la suntuosa corte de los Luíses y de María Antonieta una alta calidad espectacular y una ambientación perfecta y deslumbrante. Los operadotes Ubaldo Arata y Archise Brizzi llevaron también a cabo una tarea con la cámara digna de todos los elogios.

De los intérpretes hay que destacar, por encima de todos, a Orson Welles, que encaja admirablemente el papel del enigmático personaje. A su lado Akim Tamiroff y Charles Goldner. No tienen igual grandeza los papeles femeninos encarnados por la italiana Valentina Cortes y la norteamericana y blonda Nacy

## MAQUINARIA AGRICOLA PARA TRACTORES AMODO

LA GRAN MARCA NACIONAL QUE SE IMPONE EN EL MUNDO

Arados de vertedera y de discos, reversibles y fijos; arrobaderas para tiro directo y elevador hidráulico, gradas de discos, remolques agrícolas extremadamente robustos, sembradoras, subsoladores, etc.

AMODO es la fábrica española que produce la mayoría de modelos de arados que se precisan para equipar un tractor convenientemente. Tiene dos fábricas (Zaragoza y Egea de los Caballeros) con moderna maquinaria y su producción comprende todos los tipos de arados, bien sean para tiro directo o para adaptar a elevadores hidráulicos.



DISTRIBUIDOR PARA ESTA PROVINCIA:  
**FRANCISCO GAMAZO**  
MAQUINARIA AGRICOLA e INDUSTRIAL  
Carretera de la Estación, 9. Teléfono 1914 ZAMORA

# LA VACA AGRADECIDA

Por W. FERNANDEZ FLOREZ (De la Real Academia Española)

—Todos los animales son capaces del sentimiento de gratitud—afirmó el señor Castro.

Habia sido miembro de una Sociedad Protectora, pero se dió de baja cuando las cabras de un vecino le arruinaron un monte que repoblaba de árboles.

—Todos los animales pueden sentir gratitud—afirmó—, y eso basta para dignificarlos y hacerlos merecedores de nuestros cuidados más solícitos...

—Como pudo dar con usted?—preguntó alguien.—Por el olfato.

—Pero las vacas?—  
—Las vacas? Todos los animales tienen el sentido del olfato tan vivo que es un misterio para nosotros...

—De un toro!—  
—Como un castillo; negro y blanco, con sus buenos cuernos y sus muchas arrobadas...

—A todos nos pareció que el señor Castro glosaba la historia de los jilgueros de Valdepeñas de Jaén, saturada de un lirismo que no conviene a las vacas...

—Pero como uno no entiende ni jota de animales del campo, dimos el relato por bueno y no objetamos nada...

LOS PRECEDENTES DEL HUNDIMIENTO DEL TRONO en "Antonio Maura. 1907-1909" por Maximiano Garcia Venero. Ediciones del Movimiento.

# NAPOLEON I ESTUVO A PUNTO DE SER SUBMARINISTA

### Un contrabandista inglés quiso rescatarle de Santa Elena.-La muerte impidió la realización del más audaz proyecto de su época.

Se ha hablado muchas veces de planes y proyectos... concebidos por la mente humana. El hombre, dotado de una gran capacidad imaginativa...

de evasión, no siempre de personas de su amistad... Todos estos planes y sugerencias, todas estas voces prometedoras de libertad y, acaso con ellas, de nuevos días de gloria...

intención de cargar veinte aparatos incendiarios o torpedos. Treinta hombres y cuatro maquinistas escogidos por Johnson...

Y así hubo hombres—Julio Verne, por ejemplo—que por obra y gracia de su potencialidad imaginativa...

M. Paul Pelletier, escritor francés de principios de siglo, continuando las investigaciones de d'Avezac...

El plan era el siguiente: El "Agulla" permanecería al parir a algunas millas de Santa Elena, mientras el "Etna", más pequeño, más rápido...

En un día de su relieve, la meseta de Longwood, se hallaba establecida la residencia-prisión de Bonaparte...

El 15 de octubre de 1805, Johnson, desde su goleta contrabandista, destrababa en la bahía de Walmer...

Johnson pensaba llevar a Bonaparte a los Estados Unidos de América y una vez allí, solicitar la protección del duque de York...

Gobernaba la isla sir Hudson Lowe, quien dos veces al día debía comprobar personalmente la permanencia del emperador en ella.

El primer y más grande de los dos, bautizado con el nombre de un tanto paradójico de "Agulla", era movido por dos motores de veinte caballos...

Pero los trabajos adelantaban harlo más lentamente que lo que el imaginativo y valiente Johnson deseaba.

# NOTICARIO AGRICOLA Y CANADERO

### Ligera reacción en el mercado manchego del vino

### La graduación de la uva oscila en la misma región entre 9 y 11,5 grados

En torno a la disposición oficial sobre precios mínimos de la uva para vinificación se ha creado un ambiente de especial interés...

—Estamos ahora sobre once pesetas... y algún realajo más—nos dice nuestro servicio especial en Alcázar de San Juan...

La vendimia en la Mancha empezó virtualmente al comenzar la actual semana. La iniciaron pequeños propietarios que elaboran su propia cosecha...

Por lo que se refiere a bodegas grandes, o sea, las industriales que señorean el mercado...

### El mercado de Medina del Campo

Medina del Campo, 5.—En el último mercado celebrado se presentaron para la venta 10.561 cabezas de ganado lanar...

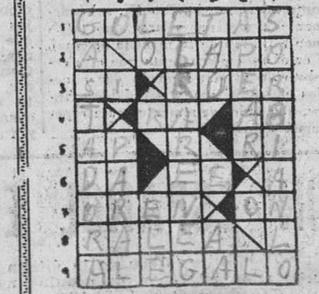
Zafra, 5.—La feria, acusa lentitud de operaciones. Entraron en el rodeo más de 30.000 cabezas de ganado de cerda...

Debido a la lluvia se animó la demanda. El ganado de trabajo se ha defendido bien, vendiéndose las mulas de 13.000 a 14.000 pesetas...

PRESTAMOS!! Con garantía de fincas rústicas y urbanas. Interés anual 4,5 por ciento. Ampio plazo de amortización.

# HUMOR Y PASATIEMPOS

## CRUCIGRAMA



**HORIZONTALES**  
1: Embarcaciones finas, de bordas poco elevadas, con dos paños y a veces tres. 2: Mineral silíceo con algo de agua (al revés). 3: Afirmación. Dícese de los habitantes de la colonia del Cabo, que son de origen holandés. 4: Dios egipcio. Prefijo. 5: Repetido, padre (al revés). Diríjase (al revés). 6: Regala. Vocales. 7: Recen. Negación. (al revés). 8: Espece, calidad. 9: Citalo, apórtalo para prueba o confirmación.

**VERTICALES**  
1: Que gasta mucho dinero. 2: Madero que sale de una fábrica y sostiene el extremo de un tablón de andamio. 3: Artículo. Nombre de consonante. 4: Que se puede producir por generación (al revés). 5: Insignia que usaban en el pecho y capa los Comendadores de la Orden de San Antonio Abad. Vocal repetida. 6: Bajar a alguno de una caballería o carruaje. 7: Bebiendo aspirando.

## VIEJO "CONOCIDO" Por KINI



—Pues un amigo mio, dice, "que España no tenia por qué haberse casado con nadie".

—No me digas! Ese "amigo" es el mismo que le decía a usted antes "que España no tenia por qué estar divorciada de todos"...

**SOLUCION AL ÚLTIMO CRUCIGRAMA**  
Horizontales. —1, Camaleón; 2, Obedece; 3, Lo. Oso. Ar; 4, Aga. Agá; 5, Dala. Otov; 6, Oro. lno; 7, Ra. Ato. Is; 8, Atávico; 9, Apagados.  
Verticales. —1, Coladora; 2, Abobará; 3, Me. Alo. Ap; 4, Ato. Ato; 5, Lesa. Atag; 6, Eco. Ova; 7, Ov. Ati. Id; 8, Agónico; 9, Gavosos.

## COCTEL DE LETRAS

Lo corriente en un partido de fútbol

1. TAFLAS
2. CRESNOR
3. LLADISCAZAN
4. SASTEPROT
5. SELGO
6. PYSLATEN
7. PODISTI
8. SENOSIEGRA
9. DADILACRIPA
10. DASONLES.

Solución al último coctel: JUGADORES DEL ATLETICO MADRILEÑO. 1, Riquelme; 2, Verde; 3, Mújica; 4, Miguel; 5, Callej; 6, Escudero; 7, Silva; 8, Tinte; 9, Atilio; 10, Menéndez.

Brillante programa que prepara la Universidad de Salamanca En las fiestas de su centenario

Salamanca, 5. — El secretario general de la Universidad, señor García Blanco, recibió a mediodía a los periodistas, a los que dio cuenta de la reunión celebrada ayer por la Junta local organizadora de los actos conmemorativos del VII Centenario, y en la cual se procedió a la aprobación definitiva del mismo, facilitando a continuación el programa, que es el siguiente:

Comenzarán los actos el día 8, a las once de la noche, en la Plaza de Anaya, frente al palacio del mismo nombre, donde serán izadas las banderas de los países representados, y terminará el día 12 con la solemnidad académica más importante, o sea, el cortejo o procesión académica, que saldrá del Colegio de Anaya a las diez de la mañana, y en la que tomarán parte los estudiantes salmantinos delegados de Universidades nacionales y extranjeras y claustro universitario de Salamanca.

El cortejo se dirigirá al Paraninfo, donde se procederá a la ejecución de la cantata de un código salmantino, de la que es autor el maestro Joaquín Rodrigo. Acto seguido se dará lectura a los mensajes de las Universidades más antiguas, interviniendo después un rector de las Universidades españolas, el de la de Salamanca y el ministro de Educación Nacional, señor Ruiz-Giménez, que presidirá los actos.

Entre una y otra fecha se celebran el día 9 una visita a la Catedral vieja, cuyo claustro se considera como la cuna de la Universidad salmantina. En

Publicaciones "REUS"

Acaba de aparecer la séptima edición del tomo III de los "Comentarios al Código Civil" de Manresa y Navarro. Con dicho libro ya está completa la obra, que consta de doce tomos e importa 1.430 pesetas. Sesenta años figura esta obra como libro de consulta en los despachos de jueces, abogados y procuradores. Puede adquirirse al contado o a pagar en doce mensualidades. Se venden los tomos separadamente. Es publicación del "INSTITUTO EDITORIAL REUS".

¡Abogados! ¡Diputaciones! ¡Ayuntamientos! La mejor obra de consulta es el "Derecho Local de España", de Elias Barros. Contiene la última palabra en doctrina, legislación, jurisprudencia y formularios. Precio, 180 pesetas. Es publicación del "INSTITUTO EDITORIAL REUS". Preciados, 6 y 23, Madrid.

Anuncios Telegráficos

- AGENCIAS PASAPORTES-CERTIFICADOS ANSELMO DE LA IGLESIA Quijeto de Liano, 17. Teléfono 4607 VALLADOLID COLOCACIONES MODISTA a domicilio, se ofrece. Juan Mambrilla, 19, primero izquierda. Valladolid. ENSEÑANZAS METODOS de Dibujo. P. Collado. Adoptados en centros de enseñanza. En librerías, Valladolid. FUNERARIAS FUNERARIA "La Soledad". El más completo servicio de pompas fúnebres. Nos encargamos de la gestión y traslado de cadáveres. Tarifas reducidas. Quijeto de Liano, 13. Teléfono 1268. Valladolid. FUNERARIA Galindo. Servicio permanente y traslados muy económicos. Teléfono 1326. Valladolid. GRANADOS Y AVES LA VACUNA "Talavera" contra la peste aviar constituye la mayor garantía para los avicultores. POLLITAS próximas poner, pura raza "Leghorn", origen holandés y americano, estirpe "Minaya". Granja Santa Rita. Arenillas (Zamora) (1.610) SASTRERIAS CONFECCIONES VIRUETE. Hechura traje o gabán, 175 pesetas. Atrio de Santiago, 3, segundo. Valladolid. ALMACENES "La Esmeralda". García y Cuadrado (sucesores de Pedro García Rodríguez). Tejiños. Paquetaría. Géneros de punto. Cánovas del Castillo, 4. Valladolid.

VARIOS SUBASTA novecientos pinos negres, día 17 octubre. Pliego condiciones, Casa Olmedilla. Olmedo (Valladolid). MARCOS. Industrias del papel y cartón. Bolsas. Cajas. Imprenta. Mantería, 47, Teléfono 2626. Despacho papelería. Duque de la Victoria, 27. Valladolid. EXTRAVIADO bolso-monedero Teatro Ramos Carrión. Informes esta Administración. Gratificación. Zamora. (1.641) HELADERIA, confitería. Salón Ideal. Pastelería, repostería fina. Bombones. Caramelos. José Pascual. Santiago, 84. Valladolid (1.403) OPTICA "IRIS". Gafas. Foto. Proyección. Valladolid. VENTAS VENDO madera chopo, alamo, pino. Para tratar, con su dueño, Jesús Riesco, en Guarrate (Zamora). (1.591) ATENCION. LA BRADORESI! Ocasión. Tractores "Pavessi" italianos 15 H.P., hacen trabajo de 30 H.P., por llevar diferencial a las cuatro ruedas, combustible gasolina o petróleo, remolcan hasta diez mil kilogramos. Precio, cincuenta mil pesetas. Toda prueba. Demostraciones y venta: Rodrigo Velasco. Avenida de Portugal, 12. Zamora. (1.603) VENDO molino en esta capital. Razon: Millán Lorenzo. Buscarruidos, 15. Zamora. (1.608) CON MUCHAS facilidades vendemos hermosa casa tres plantas y bajo, amplia puerta, sitio gran porvenir de Zamora. Informes: Calzados "El Cañón". Zamora. (1.630) MIL PESETAS MENSUALES pueden ganar ratos libres personas bien relacionadas representando pueblos provincia. Pida detalles: Sr. Martín. Apartado 94. Zamora. (1.621)

APERTURA DE CURSO EN LA UNIVERSIDAD DE VALLADOLID

(Viene de la primera página) un saludo y bienvenida a los nuevos alumnos, y en elocuente concisión hizo resumen de las realizaciones en pro de la enseñanza y beneficio para los alumnos, cuales son el Estatuto de sus derechos y deberes, la labor social en que gran número de estudiantes han colaborado con los obreros en los trabajos, la ley del Seguro estudiantil, los nuevos planes de estudios, la etapa de gran atención al deporte, de la que es jalon la próxima olimpiada de las Universidades, los Colegios Mayores de reciente creación y las proyectadas exposiciones de artes plásticas.

Concluyó agradeciendo la ayuda prestada a la posibilidad de estas y otras realizaciones por el Ministerio de Educación Nacional. (Aplausos.) Seguidamente tuvo lugar la jura de nuevos alumnos y las entregas de premios diversos, que damos en último lugar de esta información.

EL DOCTOR SEBASTIAN HERRADOR Sobre "La enfermedad leucémica" pronunció el brillante discurso de apertura el doctor don Miguel Sebastián Herrador, decano de Medicina y catedrático de Patología y Clínica Médicas. Con magistral dicción y amena palabra el doctor Sebastián inició su conferencia justificando el tema por su actualidad y por ser campo predilecto de sus investigaciones. Expuso los estados de opinión e incertidumbre que la adscriben a dolencia incurable

o con ciertas posibilidades de curación. A continuación las hipótesis sobre naturaleza y origen de la leucemia o cáncer de la sangre, llamada por algunos infecciosa, tumoral y tumoral desvirtuada. Dijo que es enfermedad que al estado de la investigación puede calificarse de desconocida, y al ser grave se presenta como incurable, pero opina que no irremisiblemente incurable para todos los casos.

Como medios terapéuticos cita las transfusiones de sangre reciente, una de cuyas modalidades es la renovación total de la sangre del enfermo, y entre otros remedios cita también las mostazas nitrogenadas (síntesis químicas venenosas) en inyectable o por vía digestiva. Como profilaxis, dada la hipótesis infecciosa por picadas del vector, por contacto o por parásito, la vacunación sujeta a comprobación e investigación aún laboriosa. (Muchos aplausos.)

El capellán de la Universidad recibió el juramento de los nuevos alumnos, representados por Facultades y Centros por los siguientes, a los cuales asistía catedrático o profesor de su Facultad o Escuela: Por la de Filosofía y Letras, doña Carmen Herrero Mediavilla; por Ciencias, don José Antonio de Torre Bazaco; por Derecho, don Miguel Ruiz Ballesteros; por Medicina, don José Antonio Hoyuelos del Hoyo; por la Escuela de Comercio, don Pedro Carrion Herreros; por la de Peritos Industriales, don Victoriano González; por Magisterio Masculino, don Juan San José Marqués, y por la del Feminino, doña Aurora Moro González. Recibieron premios, el Trofeo Deportivo, el Colegio Mayor "Reyes Católicos". De la Escuela de Artes y Oficios Artísticos, premio "Martí y Monsó", de Dibujo Artístico, doña María Medina Arranz; de Mecánica, Física y Química, don Balbino Blanco Busnadiego.

Premios del Colegio Oficial de Doctores y Licenciados: Bachiller, don Gonzalo Enciso Recio (El Salvador), don Federico Pérez Herrezuelo (Nuestra Señora de Lourdes), don Ramón Sánchez Misiego (Isabel la Católica), Licenciado en Ciencias, don Tomás Alonso Aguirre; licenciado en Filosofía y Letras, doña María Concepción Gil Burgeta. Premios del Instituto Anatómico Sierra: Don Manuel Antón Solano y don Andrés Fernández Herrero. Premios extraordinarios de Licenciatura: Derecho, don Antonio Hierro Echevarría, doña María del Carmen Arribas González, don Manuel Martín González, don Pedro Ridruejo Alonso y doña Lucila Torres Bernardéz (Premio Lasalle-Boldúa). Ciencias, don Daniel Martín García. Filosofía y Letras, doña María Isabel Diez Tristán y don Javier Puente Sadomil.

Finalmente obtuvieron premio, sin diploma, del Colegio de Doctores y Licenciados, don Rafael Álvarez Martín, don Luiz María Arribas A-Villalobos y don Ignacio Delgado Prieto. PALABRAS DEL SENOR RECTOR El doctor Díaz-Caneja, rector magnífico de la Universidad, en un breve discurso, agradeció la presencia del señor subsecretario a este acto, del doctor Royo Villanueva, dijo, cuyo apellido es familiar e ilustre a la Universidad de Valladolid, en cuyas aulas han ejercido su magisterio don Antonio, en Derecho y en Medicina don Ricardo durante muchos años, y ha recogido este patrimonio docente el actual subsecretario del mismo ilustre apellido. Agradece también las ayudas y apoyos que a la prosperidad de la Universidad presta el Ministerio, gracias a lo cual serán pronta realidad las nuevas instalaciones anatómicas y clínicas de la Facultad de Medicina y otros Centros, así como la construcción de un estadium universitario en los terrenos del Ministerio y allí mismo se proseguirán las del Colegio Mayor Felipe II, con su gimnasio en el mismo edificio.

Terminó sus palabras el señor rector rogando al señor subsecretario hiciera llegar esta gratitud al señor ministro y la adhesión a S. E. el jefe del Estado de la Universidad y todos los docentes y discentes de Valladolid. (Aplausos.) PALABRAS DEL DOCTOR ROYO VILLANUEVA El señor subsecretario, doctor don Segismundo Royo Villanueva, agradeció las palabras del señor rector e hizo pública su satisfacción, como vallisoletano, de cooperar al esplendor de la Universidad y la ciudad, a las que le vinculan los lazos familiares y el nacimiento. Finalmente, en nombre del jefe del Estado, declaró abierto el curso 1953-1954. La Universidad de Valladolid, de 1.336 estudiantes en 1915, contó en sus aulas el pasado curso con casi el triple —3.600—. Y de cuatro alumnos representantes del sexo bello ha pasado a 200, de ellas 27 en Medicina y más de la mitad del alumnado de Filosofía y Letras.

Però las aulas vallisoletanas están al presente además señaladas por un aire internacional que crece por cursos. En la actualidad esta nota se subraya principalmente en la Facultad de Medicina, a la que concurrirán este curso que acaba de iniciarse veinte naturales de nuestra muy española isla de Puerto Rico, a la que vemos adelantando-

TOROS

GRAVISIMA COGIDA DE EL "PIRRI" EN MADRID

Montenegro salió a hombros en Sevilla A consecuencia de la cogida que sufrió en Logroño falleció el banderillero Juan A. Gómez

Madrid, 4.—Novillos de Prieto de la Cal, bien presentados y bravos. El "Pirri" sufrió una cornada grave al muletear a su primer novillo y pasó a la enfermería. Joseito Alvarez escuchó pitos en su primero y aplausos en su segundo y en el que mató en sustitución de "Pirri". El mejicano Miguel Angel escuchó palmas en su primero. En el quinto estuvo bien; cortó una oreja y dió la vuelta al ruedo. En el sexto fue ovacionado, con petición de oreja y paseo en hombros.

Parte facultativo. — El "Pirri" presenta una herida en cara anterior interna, tercio superior, del muslo izquierdo, con trayectoria ascendente y descendente de diez centímetros, que produce destroz en los músculos abductores, contusionando el paquete vascular y lesionando la arteria. Intensa hemorragia que obligó a practicarle una transfusión de sangre. Pronóstico muy grave. Doctor Giménez Guinea. "Pirri" fué trasladado al Sanatorio de Toreros.—Cifra.

EN SEVILLA Sevilla, 4. — Novillos de Francisco de la Chica. Montenegro fué ovacionado en su primero. En su segundo cortó una oreja y dió la vuelta al ruedo.

TOROS EN MEXICO Méjico, 5.—Novillos de Coaxamalcan, que cumplieron. Santiago Vega hizo una faena de alifio, que remató con una estocada. (Salida al tercio.) Francisco Honrubia bregó bien con su difícil enemigo; lo banderillero superio remate y fué aplaudido, tras una faena breve. Manolo Vázquez, faena sin relieve; remata con media estocada y pincha hondo.

Alfredo Lezama estuvo mal; pinchó seis veces y descabelló al noveno intento, tras oír dos avisos. (Pita general.) Olivar, magnifico con la capa y la muleta; no cortó oreja al intentar varias veces el descabello, pero recibió una gran ovación. Eliseo Gómez, valiente, pero descortado.

En la novillada, a beneficio del Sanatorio de Toreros, se disputaba la "Oreja de plata", que fué concedida por unanimidad a Olivar.—Efe. \*\*\* Villa Acuna (Méjico), 5.—Toros de la Playa, mansos. abrió plaza, en el que dió dos vueltas al ruedo, aunque sin cortar oreja por pinchar varias veces. "El Piti", muy bien en el que Guillermo Carbajal cortó la oreja a su primero, tras una faena eféctica, y estuvo breve en el último.—Efe. \*\*\* San Miguel Allende (Méjico), 5.—Toros de Pasterja. Antonio Velázquez cortó oreja en su primero y cumplió en el cuarto.

Luis Procuna, aplaudido en su primero y vuelta al ruedo en el quinto, en el que perdió la oreja, tras una artística faena, por pinchar tres veces. Humberto Moro, aplausos en el tercero y cumplió en el que cerró plaza.—Efe.

Anuncie en nuestro diario

UN ESPAÑOL EN EL BERLIN ORIENTAL

(Viene de la última página) queles están rebosantes de doctrina materialista. PAN NEGRO Y SELLADO Una tarde lluviosa, de las de mis andanzas por las calles sin vida del Berlín Este, tuve que refugiarme bajo la marquesina de un, al parecer, almacén de artículos de consumo. Llevaba en aquel lugar diez minutos, o acaso quince, cuando hasta la embocadura de un muelle que poseía el edificio, llegó un camión con las insignias de la policía oriental en la portezuela. De la cabina saltó con prontitud una muchacha que, acto seguido, ascendió a la caja posterior, arrastrando un gran cesto hasta el borde mismo de la plataforma. Tanto a ella como a dos hombres cubiertos con trajes de cuero, que salieron del almacén a la llegada del arruaje, pareció importarme un ardite mi presencia en aquel lugar, por lo que me dispuse a observar con todo detalle sus maniobras.

Todo ocurría en las proximidades de Postdamer Platz. Desde mi observatorio se divisaba perfectamente el sector americano. Ganas me dieron de emprender veloz carrera y penetrar en la ansiada libertad de un mundo tan próximo y tan distinto. Pero mi idea no era más que una locura, producto del medio ambiente. De haber sido puesta en práctica es posible que me hubiese costado la vida. Cualquier buen tirador de la policía, o del ejército de ocupación soviética, al verme correr habría dado buena cuenta de mi persona. No, era mejor esperar. A pesar de que la impaciencia en ese sentido, impedía completarme mi trabajo y el cometido que hasta la zona rusa me había llevado,

Volvamos, pues, al espionaje de los que se ocupaban del camión. En un dos por tres, la conductora, de mórbitas carnes, pero poco femeninos ademanes, había descargado los serones, dejándolos volcados sobre andrajosas mantas. Era pan; panecillos de ración lo que allí se amontonaba. Pero, ¿Dios mío, qué pan! Grisáceo y cubierto de sospechosas escamas de cereales que cualquier caballo «bien nacido», rechazaría sin duda. Hasta mis pies rodaron los «riches» en la operación de descarga. Pero me cuidé muy mucho de agacharme por ninguno; esto no fué obstáculo para que observara con toda claridad, cómo cada una de las unidades llevaba pegado un sello de papel, del control de los almacenes centrales del partido comunista.

El pan que comí durante aquellos días no estaba estigmatizado con estos sellos, pero sí poseía el mismo aspecto y, posiblemente, el mismo sabor y hasta idéntico olor al del que estaban descargando en mi presencia.

Recordé entonces que durante nuestra guerra en el escarpate de una librería de cierta querida ciudad provinciana, expusieron los panelecillos hermanados de los que, durante el asedio, tuvieron que ingerir los héroes del Alcázar toledano. La semejanza era pasmosa. Pero nada más físicamente. Aquel pan de la fortaleza legendaria, fué hecho con sudor y sangre de esforzados. Este, el del Berlín oriental, allí tirado en aquella manta empapada por el agua que no había cesado de caer, era como una maldición bíblica.

ENRIQUE CIMAS



# DEPORTES

## 2-1 EL ATLETICO PERDIO POR LA MINIMA DIFERENCIA

### Haciendo un buen partido en Pontevedra

Pontevedra, 4. — (Servicio especial para IMPERIO).—Como ya es costumbre en el Atlético Zamora cada vez que viene a Pontevedra, esta tarde hizo también un gran partido frente al titular. Todos y cada uno de sus componentes demostraron un gran entusiasmo a lo largo de los noventa minutos de juego y en muchos momentos incluso hicieron gala de un fútbol de primor, creando estupendas jugadas, lo que motivó que se les dedicara con justicia los más cálidos aplausos tributados en la tarde de hoy.

Cuenta actualmente el club rojiblanco de Zamora con un equipo joven, fogoso y con buen juego, cualidades ambas que le permitieron lograr excelentes resultados en muchos de los desplazamientos. Y en su Estadio, de jugar siempre como lo hizo hoy aquí, será muy difícil conseguir la victoria. Tuvo que tener una tarde desafortunada el pasado domingo frente al Calzaca para dejarse llevar un punto, porque no se explica otra cosa después de ver esta tarde al Atlético ante el Pontevedra. Perdió, es verdad, pero fué por la mínima diferencia. Y si el partido se hubiera resuelto por mayor dominio y mejor juego, la victoria hubiera sido sin duda alguna de los zamoranos, ya que fueron muy superiores en todo a los muchachos de nuestro Pontevedra en la mayor parte de la contienda, la que, por otra parte, si resultó brillante fue debido al tesón y al gran juego exhibido por el Atlético.

Le cabe quizá al equipo zamorano el reparo de que sus cinco delanteros, que saben jugar estupendamente, a la hora de la verdad no se deciden a tirar a puerta, hasta el punto de poder decirse que a esta indecisión del ataque castellano se debe el dos a uno desfavorable, ya que de haber disparado con más frecuencia al marco adversario es muy posible que la victoria hubiera sido del Atlético Zamora.

En cambio, cuentan los rojiblanco con una media incansable y con un cuarteto defensivo magnífico en todos los aspectos. Excelente el veterano portero Cobas y los tres zagueros. A la gran labor de los cuatro hombres que formó esta tarde el fuerte bloque defensivo zamorano, se debe también que la victoria del Pontevedra fuera únicamente por la mínima diferencia, lo que desfrutó un tanto a la afición local, que esperaba mucho más del equipo local.

**SÍTOS SOT**  
Iniciado el partido, el juego es de dominio alterno, jugado a fuerte tren por ambos bandos. Pasados los primeros minutos, después de unos buenos

avances del Atlético de Zamora, la delantera local llega a los dominios de Cobas y, no obstante la gran muralla que forma ante él la gran defensa, el Pontevedra se apunta el primer tanto de la tarde debido a un lamentable fallo de Cobas. El portero zamorano tiene otro nuevo fallo y los locales se apuntan el segundo gol. Después el meta rojiblanco realiza ya afortunadas intervenciones a lo largo del encuentro. El gol del Atlético fué conseguido de penalty, bien pitado y estupidamente llevado a las mallas del Pontevedra por Amaraz.

Por el bando forastero sobresalieron Angelín, con buenos aciertos toda la tarde; Amaraz, Chillón, Alberto y Jaro. **M. TERMINO**

### El C. D. Benavente arranca dos puntos a la Union D. Toresana con el tanteo 5-4

El pasado domingo, en el campo de deportes de Santo Domingo, de esta ciudad, contendieron en partido de fútbol valedero para el campeonato los equipos C. D. Benavente y U. D. Toresana.

Con buen tiempo y regular asistencia de público dió comienzo el encuentro, que dirigió el señor Comín Lorenzo, auxiliado por los señores Segundo y Carlos, y que no fué nada brillante el arbitraje, acreando protestas energicas del público en general.

Los dos bandos, con fuerzas niveladas, jugaron un primer tiempo animoso y una segunda mitad apagada. Empezaron con jugadas trenzadas que llevaban el esférico a las metas haciendo nulas las barreras defensivas y poniendo en peligro cuando no marcando o consiguiendo el gol, a los cancerberos. Todo en plural, porque los goles se pluralizaron indistintamente en cada una de las porterías y así, si marcaban los visitantes, marcaban seguidamente los locales y los empates y desempates se fueron sucediendo en el transcurso de ambos tiempos, hasta que, llegado el final, tuvo la suerte de desempatar el C. D. Benavente con un quinto gol que le valió la victoria.

En los dos equipos se apreció una eficaz delantera. Consecuencia de ello fueron los nueve goles que se registraron y la gran tarea que tuvieron los guardametas. Hubo, como antes decimos, jugadas muy bonitas y bien concebidas, prodigándose más en la primera fase el equipo de casa. En el segundo tiempo los "to-

materos" se mantuvieron más recios, por lo que en algunos momentos dominaron y sobre todo mantuvieron barrera defensiva; esto fué lo que más les valió y lo que quizás cooperó más a su victoria.

**Alineaciones:**  
C. D. BENAVENTE: Galocha; Pinedo, Carrero, Gildo; Lozano, Infantas; Lolo, Rafa, Manolo, Gusta y Emilin.

U. D. TORESANA: Reidán; Antonio, Crucía, Andrés; Fernández, Ursi; Capa, Hormias, Lolo, Meles y Enrique.

**Marcaron los goles:** Por el C. D. Deportivo Benavente, Manolo (1), Rafa (1) y Gusta (3); por la U. D. Toresana, Enrique (2) y Lolo (2).

IMOZAS

### Donativos para el Asilo de Ancianos

Almacenes «El Mundo», 2 cortes de batas negras, 2 camisetitas caballero, 2 calcetillos y una mantala, 549 pesetas; Florencio Rueda Aguiar «Almacén de coloniales», 2 botellas de coñac, 20 botellas de tomate, 15 latas de sardinas y 32 paquetes de galletas, 282; Casa Nieto, 4 paños limpieza, 2 delantales y 2 piezas mecha, 51; Sobarbería Hernández, 12 madejas lana, 82,80; José Mezquita, 2 camisetitas, 58; Justo Méndez, 6 gorras visera, 6 boinas, 4 pares calcetines y 2 peines, 230; María Felipe «La Dama», 4 pares medias lana y 8 madejas, 77; Magin Prieto, 5 pullovers, 12 camisetitas y una bufanda, 300,75; Manuel Barrueco Zamora, 10 madejas lana y 3 camisetitas caballero, 121,25; Almacenes Santa Clara, 33 bufandas lana, 1,90 metros paño, 2 bufandas lana y 6 peines, 435,60; Heriberto Hernández, 26 pares calcetines y 6 corbatas, 329,40; José María Vicente (sastre), entrega en metálico, 25 pesetas; Juan Manuel Domínguez, 7 pares medias y 6 pares calcetines lana, 174,40; Carmen Nieto, 2 pares medias y 2 pares calcetines, 45; Confecciones Avelino, una camisa, unos calcetillos y dos pares calcetines, 99,50 pesetas.

Zamora, 3 de octubre de 1953. (Continuará)

**MANTEQUILLA**  
**Granizo**  
SELECTA-ESPECIAL Y ESPECIAL 1.<sup>o</sup>  
DE ENTRE TODAS LA MEJOR  
INMEXORABLE CALIDAD  
PRUEBE Y SE CONVENCERA

## El Sindicato Textil festejó a su Patrono

La becerrada a beneficio del Asilo de Ancianos constituyó un éxito económico y artístico



He aquí una de las bellas carrozas que desfilan con motivo de la Fiesta del Sindicato Textil. (Foto Juanes)

Con extraordinaria brillantez, el pasado domingo, el Sindicato Provincial Textil celebró el día de su glorioso Patrono, San Francisco de Asís, cuyos actos del presente año, además de servir de agradable esparcimiento para los numerosos componentes del citado Gremio, como viene siendo costumbre, han servido también para llevar a cabo una meritisima obra de caridad, ya que los beneficios íntegros de la becerrada celebrada por la tarde fueron destinados al Asilo de Ancianos.

A las diez de la mañana comenzaron los actos con una solemnisima función religiosa en la iglesia de la Concepción, y en la que ofició el R. P. Cristóbal Cuellar, franciscano, precedente del convento de Marruecos, al que asistieron de diácono y subdiácono, respectivamente, los RR. PP. Luis Gómez y Pedro Marcos. Ocupó la Sagrada Cátedra el R. P. Agustín Fernández.

Todos los patrones y productores del Sindicato Textil se hallaban presentes en el templo, que se encontraba primorosamente adornado. Ocupaban lugar preminente el jefe del mencionado Sindicato, don Isaias Galán; el vicesecretario de Ordenación Económica, don Francisco Javier Fernández Navarro, y los vocales de las secciones económicas y sociales, señores don Claudio Rodríguez y don Alfonso Sever. Terminada la misa, que fué

caniada por el coro del convento, a las doce se organizó el desfile de carrozas, cuya presencia por las principales calles de la población constituyó un gran éxito, tanto por la novedad del festejo como por la bellísima ornamentación de todas ellas, a la que daban un encanto especial las distintas señoritas que las ocupaban. Eran tres carrozas, y una de ellas representaba al Sindicato Textil; otra a Sederías Sevillano, decorada con atractivo motivo andaluz, y la tercera, cedida por don Florencio Rueda, también bellamente enarbolada. Las tres iban precedidas por tamborileros y gaiteros llegados de distintos lugares de la provincia.

Realzaban éstas, ataviadas con trajes típicos, las bellas señoritas Eulalia Piriz y Fuensanta Gómez, Herminia Manganese de la Lampreana; Victoria Gallego, Victoria Barrios Gallego y Cirila Manjarrón, de Vivinera; Tere Fernández Sánchez, Antonia Illán, Lupe Arribas y Aurelia Ramos, de Zamora; Purita Nieto y Manolita Manteca, de Toro; Pilar Antón Blanco y Mary de Dios, de Fuentesauco, así como las niñas Julita Matilla, Emilita Carrasco, María Rosa Fernández y el niño Lusito González, vestido con traje campero.

Per la tarde, y en la Plaza de Toros, se celebró una becerrada, la que constituyó un éxito artístico y económico. Después de

## El Sindicato Textil honra a su Santo Patrono San Francisco de Asís

El domingo, día 4, festividad de su seráfico Padre, el Sindicato Local Textil honra a su santo Patrono, San Francisco de Asís, con una misa solemne en la capilla del convento de las Clarisas, de esta ciudad, en la que oficiaron de preside el asesor eclesiástico de Sindicatos, don Victoriano González de la Torre, y de diácono y subdiácono el capellán del citado convento y un reverendo Padre escolapio. La misa fué cantada por el coro de Religiosas Clarisas. El asesor eclesiástico sindical dirigió una elocuente plática, haciendo un panegirico del santo Patrono, a todos los asistentes, empresarios, técnicos y obreros encuadrados en este Sindicato Local, que llenaban el sagrado recinto, cuyo altar mayor exhibía una de las ornamentaciones con gran profusión de flores y lucas.

En este acto religioso ocuparon puestos en el Presbítero el concejal don Fulgencio Esquete Díez, que ostentaba la representación de nuestra primera autoridad local; el delegado sindical comarcal, camarada Gregorio Lucas González; jerarquías de esta entidad sindical local y el comandante del puesto de la Guardia Civil.

Al finalizar el santo sacrificio de la misa se reunieron en franca hermandad empresarios y trabajadores, obsequiando los primeros a éstos con una copa de vino español.

Asimismo, en dicho día, una representación de esta entidad local se trasladó a Zamora para sumarse a los actos y festejos que con idéntico motivo se celebraban en aquella capital, organizados por el Sindicato Provincial. Constituyen esta Comisión el jefe local de la referida entidad, camarada Atanasio B. Salvador Ruiz, y las simpáticas señoritas del ramo textil Purita Nieto y Manolita Manteca, que vinieron contentísimas.

IMOZAS

desfilan las tres carrozas por el ruedo, en medio de grandes aplausos a las bellísimas señoritas que las ocupaban, comenzó el festejo taurino. Los matadores, Vicente Fernández, Fernando Cornejo, Eduardo Carbalal y Braulio Iglesias, con sus correspondientes cuadrillas y asesoras acertadamente por el novillero Pedro Cepeda, "Perules", realizaron estupendas faenas, matando toros de magníficas estocadas a los becerrros donados por el acreditado ganadero don Casimiro Sánchez, los que resultaron bravísimos.

Asistieron al festejo los ancianos acogidos del Asilo, quienes fueron llevados a la plaza y trasladados después a su residencia en un autocar que puso a su disposición la Empresa Matías del Río.

Por la noche, y en los salones del River Club, tuvo lugar una gran fiesta familiar, la que se celebró entre el regocijo de la juventud y que duró hasta las tres de la madrugada.

Don Isaias Galán, principal organizador de estos festejos, así como también sus colaboradores, todos pertenecientes al Sindicato Textil, han recibido numerosas felicitaciones, a las que unimos la nuestra.

## Casa de Socorro

En este benéfico Establecimiento han sido asistidas las siguientes personas:

Matilde Morán Falagan, de 28 años, domiciliada en Las Llamas, de erosiones en distintas partes de la cara y región pectoral izquierda, producidas en riña. Leve, salvo complicaciones.

Maximiliana Hernández Madrid, de 40 años, con domicilio en Las Llamas, de erosiones en distintas partes del rostro y cara y contusión en la región escapular izquierda, producidas en riña. Leve, salvo complicaciones.

Isabel Periañez Díaz, de 26 años, que vive en carretera de Roales, 43 (San Lázaro), de herida por mordedura de perro en el tercio medio cara exterior del muslo izquierdo. Leve, salvo complicaciones.

María Figuero Gallego, de 43 años, que habita en La Alberca, de herida incisa en la región parietal derecha, causada con una botella. Leve.

Francisco Prieto Torredrado, de 24 años, con domicilio en Travesía de las Peñas, 2, de quemaduras de primer grado en la cara anterior y tercio superior del antebrazo izquierdo, causadas con gasolina.

Demetrio Martín Santa Regina, de nueve años, que habita en carretera de La Hiniesta, 58, de herida cortante en el dedo índice de la mano izquierda, producida con un cristal. Leve.

José Pelayo Sánchez, de un año, domiciliado en Santo Domingo, 2 (San Lázaro), de quemaduras de segundo grado en la cara anterior tercio medio de la pierna izquierda, causada con un hierro de la cocina. Leve.

Manuel Cuesta Girón, de ocho años, que vive en el barrio de La Lágrima, de herida contusa en la región parietal izquierda, que le fué suturada con tres puntos y otra penetrante en el tercio medio de la pierna derecha, ocasionada por caída. Leve.

Margarita Hernández Sánchez, de 35 años, con domicilio en carretera de La Hiniesta, 43, de quemaduras de primero y segundo grados en el rostro y cara posterior de ambos antebrazos y cara dorsal de las regiones carpiana y metacarpiana y dedos del brazo derecho. Leve, salvo complicaciones.

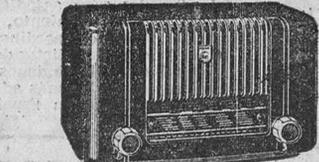
Luis Otero Chillón, de 26 años, domiciliado en Arapiles, 2, de herida contusa en la región frontal, causada por un golpe que recibió. Leve.

**REPRESENTANTE NECESITA**  
importante fábrica de fustería del Norte. Escribir con indicación de edad, referencias y representaciones actuales a "Atlas", número 664. Apartado 257. BILBAO.

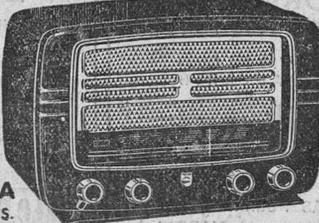
## PHILIPS

### Radio 1954

Todo el Mundo... PARA TODO EL MUNDO



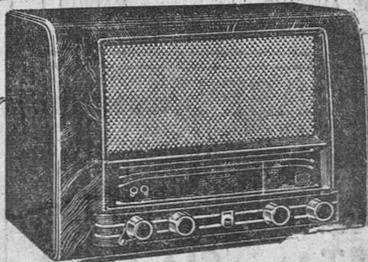
BE 231 U  
1.799,80 PTS.



BE 331 A  
2.473,40 PTS.



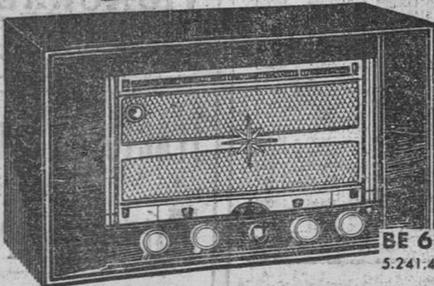
BE 431 A/O1  
2.947, - PTS.



BE 531 A  
3.499,60 PTS.



LE 434 UB  
2.973,35 PTS.



BE 631 A  
5.241,45 PTS.



AG 2130  
1.789,25 PTS.



NE 536 V  
4.426,40 PTS.



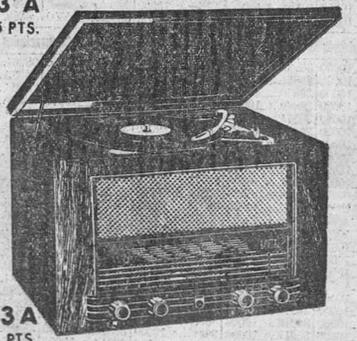
AG 2105  
1.526,15 PTS.



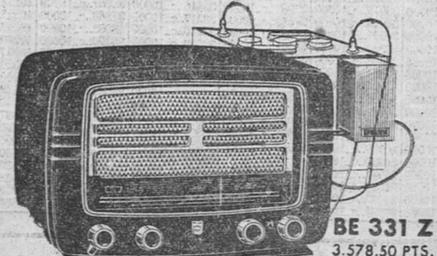
AG 2104  
1.263, - PTS.



FE 733 A  
17.366,25 PTS.



HE 433 A  
4.709,95 PTS.



BE 331 Z  
3.578,50 PTS.

# AGRICULTORES!

HASTA EL DIA 13 DE OCTUBRE podréis solicitar la ADJUDICACION DE UN TRACTOR DE RUEDAS, en virtud del concurso convocado por el Ministerio de Agricultura, en el "Boletín Oficial del Estado" del 19 de septiembre de 1953

## FINANZAUTO, S. A.

OFRECE:

### DAVID BROWN (inglés)

32 H.-P. (pétroleo) .....	75.000 pesetas
35 H.-P. (Diesel) .....	89.000 "
50 H.-P. (Diesel) .....	133.000 "

### ALLGAIER (alemán)

A 111. 12 H.-P. (Diesel)...	54.000 pesetas
A 112. 22 H.-P. (Diesel)...	87.000 "
AP 22. S. 22 H.-P. (Diesel)...	86.000 "
(VINERO)	
A 133. 33 H.-P. (Diesel)...	107.000 "

### VIERZON (francés)

302. 32 H.-P. (semidiesel) ....	159.000 pesetas
402. 45 H.-P. (semidiesel) ....	181.000 "
551. 60 H.-P. (semidiesel) ....	218.000 "

### OLIVER-CLETRAC (americano)

"66." 30 H.-P. (Diesel) .....	92.000 pesetas
"77." 42 H.-P. (Diesel) .....	132.000 "
"88." 50 H.-P. (Diesel) .....	134.000 "
"99." 70 H.-P. (Diesel) .....	170.000 "

ESTOS PRECIOS SON PARA LOS TRACTORES IMPORTADOS POR GLEARING DIRIGIOS al JEFE de la HERMANDAD de LABRADORES de vuestra localidad, quien podrá informarnos del trámite para la solicitud de nuestros **TRACTORES**

### SERVICIO

GARANTIZADO POR LA CENTRAL DE MADRID Y 13 SUCURSALES. CON STOCK DE PIEZAS Y TECNICOS ESPECIALIZADOS, ASI COMO TAMBIEN TODA CLASE DE REMOLQUES Y APEROS FABRICADOS ESPECIALMENTE PARA LOS MISMOS

VENTAS A PLAZOS para todo nuestro material

## FINANZAUTO, S. A.

Calvo Sotelo, 4

### VALLADOLID

Representante exclusivo de dichas marcas en las provincias de

VALLADOLID - AVILA - LEON - PALENCIA - SEGOVIA

Calvo Sotelo, 4

"La Serrana", S. L. San Segundo, 34

Automotor Avenida P. Isla, 9

Caja Central de Ahorros y Unión Territorial de Cooperativas Mayor Principal, 15

"La Serrana", S. L. Gobernador Fernández Giménez, 2

"ALAS". Montero Calvo, 10 VALLADOLID

## Partidos de Primera División

### Oviedo, 0; R. Madrid, 4

Oviedo, 4.—Alineaciones: OVIEDO: Argila; Toni; Luisín; Calvet; Pacheco; Falin; Mandi; Sara; Areta; Salaberry y Basabe. R. MADRID: Pazos; Navarro; Olaya; Lesmes; Muñoz; Zárraga; Joseito; Olsen; Di Stefano; Molowny y Gento. Arbitro Llopis, y aunque el público le chilló mucho, estuvo bien, no cometiendo más equivocación que haber dejado sin señalar un penalty que hizo Navarro a Mandi.

### Empate en San Mamés

Bilbao, 4.—ATLETICO: Carmelo, Orúe, Areta, Garay; Manolín, Canito; Arteche, Uribe, Zarrá, Venancio y Gainza.—ESPANOL: Soler, Jimeno, Parra, Catá; Boinchón, Gamiz; Cruellas, Prieto, Paseiro, Piquín y Ramírez. Arbitro, García Fernández, pasable, salvo en dos penaltys que ha dejado sin sancionar y que han sido muy claros, en el área del Español, uno al ser derribado Zarra y el otro por mano de Jimeno, ambos en el primer tiempo.

Manolín se luce en varias intervenciones muy arriesgadas. Reacciona el Sevilla, que hasta el descanso busca afanosamente el gol, sin conseguirlo, debido a la defensa celtica y en particular a Adauto, que con sus intervenciones se convierte en el héroe de la tarde, salvando a su meta con paradás inverosímiles. No por la intensidad de su dominio se libra el Sevilla de inquietudes y en dos o tres arrancadas los delanteros gallegos se situaron junto a su puerta, malográndose el tanto al dar el balón en los postes a tiro de Mauro cuando el portero estaba ya batido.

Se reanuda el encuentro con iguales características. Casi absoluto dominio local y profusión de tiros con incursiones enemigas por el área local, pero que tampoco ponen en movimiento al marcador. La tensión en el campo es grande y en las gradas, pero se juega con irremediable corrección. A los 34 minutos es cuando el Sevilla obtiene el gol, que será el de la victoria. Lo marcó Arza de tiro bajo a pase de Ramoni. Llegado este momento los locales redoblan su entusiasmo y acosan a la meta celtica, mientras se registran tres entradas bastante difíciles de justificar a otros tantos sevillistas, lo que hace que la atmósfera se enrarezca. Cuando estaba para acabar el encuentro, Manolín, en una parada genial a tiro de Gausi, impide que se logre el empate.

### El Sevilla pasó muchos apuros para ganar al Celta

Sevilla, 4.—Sevilla, 1; Celta, 0. Alineaciones: Sevilla: Manolín; Guillamón, Campanal, Varela; Ramoni, Riquelme; Mangui, Arza, Loren, Gallardo y Ayala. Celta: Adauto; Lolín, Cantero, Otero; Juan Francisco, Villar; Gausi, Olmedo, Mauro, Amoedo y Mekerle. La delantera sevillana, de salida, rozó continuamente la puerta contraria y tiró con insistencia a gol, aunque sin resultado. A los 16 minutos se produce la primera situación peligrosa para el Sevilla, haciéndose Manolín a duras penas con el balón que desde muy cerca había lanzado Amoedo. Decae el dominio blanco, mientras que, por el contrario, el Celta toma la iniciativa y sus ataques llegan en varias ocasiones hasta la puerta sevillana y

abroncados por el público. A los 27 minutos se castiga al Jaén con tiro indirecto, que saca Pepporro. Recoge Ontoria, quien cede a Epi, y éste, de fuerte tiro, marca el primer tanto. En el segundo tiempo decae el juego y a los 27 minutos, en un barullo ante la meta forastera, Paz aprovecha el lío para marcar el segundo. En el último minuto de juego, Gutiérrez lanza un fuerte tiro, y al intentar rechazarlo Elizondo, tiene la mala suerte de meter el balón en su propia puerta, consiguiendo así el gol del Jaén. De los locales, Pepporro el mejor, incluso de los ventidos. El resto, mediano y sin lucimiento. El Jaén ha dado la sensación de estar poco curtido en encuentros de Primera División.—Alfil.

### CICLISMO

#### MORALES BATE A LOROÑO EN LA PRUEBA DE ONDARROA

Bilbao, 4.—En Ondarra se ha corrido una prueba ciclista sobre 150 kilómetros, que resultó muy disputada y que terminó con un auténtico mano a mano entre Jesús Morales y Loroño, que se ha resultado en los últimos nueve kilómetros a favor de Morales, quien cubrió la distancia en 4-25-16, con una media de 33,623, que es una excelente marca considerando el trazado de la carrera. Loroño se clasificó en segundo lugar en 4-25-47. Después Elguezábal, Michelena, Carmelo Morales, Tufoederra. Serra tuvo una dificultad en el cambio al tomar la salida, lo que le obligó a seguir una caza de seis kilómetros y cuando la había ya realizado un pinchazo influyó mucho en su clasificación. Han llegado a la meta 15 de los 20 corredores que tomaron la salida. Alfil.

### El Jaén perdió por un tanto en Atocha

San Sebastián, 4.—REAL SOCIEDAD: Bagur, Casa, Suárez, Elizondo; Ontoria, Pepporro; Epi, Pérez, Paz, Galardi, Echeveste. REAL JAÉN: Montes, Carrillo, José Luis, Nuñez; Guerrero, Gutiérrez; Riestra, Linares, Cabrera, Méndez, Pineda. Arbitro, Azón, discreto. Antes de comenzar el encuentro se cambian los dos capitanes banderines, por ser la primera visita del Jaén a San Sebastián. Encuentro soso durante todo el tiempo, sin pena ni gloria. En el primer tiempo dominó la Real, dando en el segundo momentos de apatía, por lo que los jugadores donostiarra han sido

### Dinamarca vence a Finlandia

Copenhague, 4.—Se ha jugado el encuentro internacional de fútbol entre Dinamarca y Finlandia, venciendo los daneses por seis tantos a uno. El primer tiempo finalizó con cuatro a cero.—Alfil.

## Resultados y clasificaciones

### Primera División

RESULTADOS

REAL SOCIEDAD, 2; JAEN, 1.
SEVILLA, 1; CELTA, 0.
CORUNA, 1; VALENCIA, 1.
SANTANDER, 3; OSASUNA, 0.
AT. BILBAO, 0; ESPANOL, 0.
BARCELONA, 3; GIRON, 1.
OVIEDO, 0; MADRID, 4.
AT. MADRID, 1; VALLADOLID, 2.

CLASIFICACION

J.	G.	E.	P.	F.	C.	P.
REAL MADRID	4	4	0	0	13	4
BARCELONA	4	3	1	0	14	5
SANTANDER	4	3	0	1	10	6
ESPANOL	4	2	2	0	7	4
VALENCIA	4	2	2	1	8	4
VALLADOLID	4	2	1	1	7	5
CELTA	4	2	0	2	6	4
SEVILLA	4	2	0	2	6	4
JAEN	4	2	0	2	7	4
REAL SOCIEDAD	4	1	2	1	6	4
GIRON	4	1	2	1	5	3
CORUNA	4	1	1	2	5	3
OSASUNA	4	1	0	3	5	10
AT. MADRID	4	0	1	3	3	7
AT. BILBAO	4	0	1	3	4	8
OVIEDO	4	0	1	3	0	8

### GRUPO SEGUNDO

Resultados:

Las Palmas, 3; Málaga, 1. Atlético Tetuán, 0; Tenerife, 1. Castellón, 1; Granada, 3. (Jugado el día 1.)

Alcoyano, 4; Badajoz, 2. Jerez, 3; Melilla, 0. Linense, 2; España T., 4. Mallorca, 1; Murcia, 2. Hércules, 3; Castellón, 3.

Clasificación

J.	G.	E.	P.	F.	C.	P.
Castellón	4	3	1	0	10	4
Hércules	4	3	1	0	10	5
Málaga	4	3	0	1	11	6
Granada	4	3	0	1	9	5
Las Palmas	4	2	1	1	7	4
Jerez	4	2	1	1	6	4
España de T.	4	2	0	2	9	8
At. Tetuán	4	2	0	2	6	4
Tenerife	4	2	0	2	5	4
Alcoyano	4	2	0	2	9	10
Murcia	4	1	1	2	6	7
Melilla	4	1	0	3	5	3
Linense	4	1	0	3	5	9
Badajoz	4	1	0	3	2	11
Mallorca	4	1	0	3	6	12

### GRUPO TERCERO

Manacor, 2; Gerona, 2. Tarragona, 5; Vich, 2. Badalona, 1; San Andrés, 0. Europa, 5; Sans, 2. Horta, 3; Manresa, 2. Mataró, 3; Granollers, 4. Tarrasa, 2; San Martín, 0. At. Baleares, 2; Tortosa, 2. Mahón, 2; Reus, 0.

### GRUPO CUARTO

C. Caminos, 4; Emeritense, 1. Marconi, 2; Manchego, 1. S. Lorenzo, 2; Plus Ultra, 2. Guadalajara, 2; Cáceres, 1. Don Benito, 6; Arenas Zaragoza, 2. Amistad, 3; Toledo, 3. Extremadura, 5; Calatayud, 1. Rayo V., 4; Aranjuez, 3. Calvo Sotelo, 0; Girod, 1.

### GRUPO QUINTO

Elche, 4; Hellín, 2. Eldense, 2; Alicante, 1. Aspense, 4; Lorca, 1. Naval, 1; Peña Soriano, 0. Levante, 4; Alcira, 2. Catarroja, 0; Cartagena, 3. Albacete, 7; Novelda, 2. Yeclano, 3; Gandía, 2. Orihuela, 2; Villena, 1.

### GRUPO SEXTO

Illiturgi, 2; Sevillana, 4. Martos, 3; Valdepeñas, 1. San Alvaro, 0; Larache, 0. Algeciras, 1; Español, 0. Cádiz, 2; Betis, 0. Ceuta, 3; San Fernando, 0. Ubeda, 2; Córdoba, 2. Almería, 4; Utrera, 0. Granada, 7; At. Malagueño, 1.

### Tercera División

#### GRUPO PRIMERO

Resultados: Arosa, 3; San Martín, 1. Europa Delticias, 5; Lemos, 0. Calzada, 4; Nonferradina, 2. Pontevedra, 2; At. Zamora, 1. Arsenal, 5; Marín, 2. Langreano, 2; Juvenil, 1. Orensé, 1; Lugo, 1. Turista, 2; Jupiter Leónés, 1. Santiago, 1; Turón, 0.

#### Clasificación

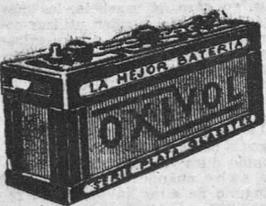
J.	G.	E.	P.	F.	C.	P.
Calzada	4	3	1	0	14	3
Turista	4	3	1	0	9	5
E-Delticias	4	3	0	1	13	6
Lugo	4	2	0	2	8	6
Arosa	4	2	1	1	8	5
Turón	4	2	1	1	5	4
Leónés	4	2	1	1	12	8
Pontevedra	4	2	1	1	10	6
Pontevedra	4	2	0	2	12	10
Santiago	4	2	0	2	7	9
Arsenal	4	1	2	1	12	13
At. Zamora	4	1	1	2	6	9
Lemos	4	1	1	2	6	11
Langreano	4	1	0	3	3	6
Juvenil	4	1	0	3	7	12
San Martín	4	1	0	3	8	9
Orensé	4	0	1	3	3	11
Marín	3	0	0	3	4	10

#### GRUPO SEGUNDO

Numancia, 4; Indauchu, 0. Erandio, 2; Burgos, 1. Arenas G., 1; Mirandes, 1. Huesca, 3; Basconia, 1. Izarra, 1; Tudelano, 2. Portugaleta, 3; Azcoyen, 0. Sotao, 2; Guecho, 2. Anaitasuna, 4; Rayo C., 2. Mondragón, 3; Begoña, 1.

## Entierro del guardameta Fenoll

Tarragona, 4.—Se ha efectuado esta mañana el entierro del joven guardameta del C. Gimnástico Tarragona, Francisco Fenoll, de 18 años, que perteneció también a la selección nacional juvenil en los últimos Campeonatos Mundiales celebrados en Bélgica. El entierro constituyó una gran manifestación de duelo, y fue presidido por la Junta del club y representantes de la Federación Catalana. Se han recibido coronas de flores de la Federación Nacional de Fútbol, de la Catalana y de los clubs Barcelona, Tarrasa y otros varios. También envió una corona el presidente de la Española, señor Dávila. Alfil.



### Segunda División

#### GRUPO PRIMERO

Resultados: Sabadell, 4; La Felguera, 0. Leonesa, 1; Eibar, 1. Avilés, 2; Alavés, 2. Salamanca, 5; Escoriaza, 0. Zaragoza, 8; Ferrol, 1. España Industrial, 1; Caudal, 1. (Jugado el sábado.) Logroñés, 5; Torrelevaga, 0. Llerda, 4; Barcalado, 2.

#### Clasificación

J.	G.	E.	P.	F.	C.	P.
Eibar	4	2	2	0	11	5
España Ind.	4	2	1	1	7	4
Caudal	4	2	1	1	7	4
Avilés	4	2	1	1	10	8
Alavés	4	1	3	0	7	6
Sabadell	4	2	1	1	8	5
Logroñés	4	2	0	1	10	4
Zaragoza	4	2	0	2	13	6
Llerda	4	2	0	2	7	8
La Felguera	4	2	0	2	7	9
C. Leonesa	4	1	1	2	8	7
Salamanca	4	1	1	2	8	8
Ferrol	4	1	1	2	7	14
Barcalado	4	1	0	2	5	9
Escoriaza	4	1	0	3	7	15
Torrelevaga	4	1	0	3	4	11



# CHAQUETA DE PUNTO



Pueden emplearse para la confección de esta chaqueta, urtas cinco madejas de estambre marrón oscuro. Otra madeja de estambre color azul de cuatro hebras. Otra madeja igual, rosa pálida. Un poco de estambre color oro o amarillo.

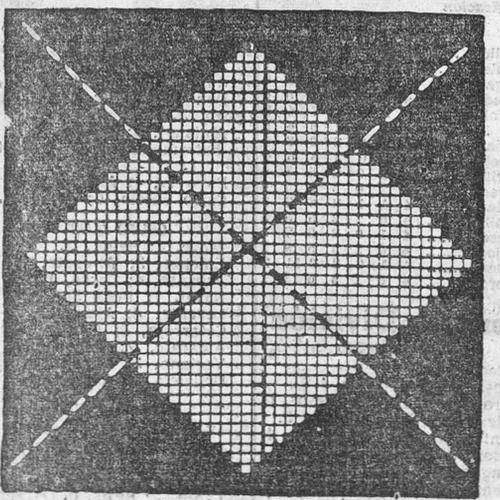
PUNTOS.—Elástico doble 2 p. d.—2 p. r.—Repetir. En las vueltas siguientes tejer al revés, sobre y derecho sobre derecho. Punto de jersey: una vuelta al derecho y otra al revés, alternadas. En los delanteros se teje al mismo tiempo con dos colores diferentes, ya sea rosa y marrón o marrón y azul. Las puntadas que se notan sobre los hombros son amarillas y fuera de ellas se hacen a punto de hilván.

CONFECCION.—Para la espalda se montan 120 puntos y se tejen siete centímetros de elástico doble. Luego se cambian las agujas y se aumenta un punto cada 12, de manera que resulten 131 en total. Se teje en forma recta hasta que el tejido mida 40 centímetros y se rematan, para las bocamangas, 6 puntos a cada lado, luego tres veces 1, a cada lado.

DELANTERO.—Cada delantero empieza por 65 puntos, tejiendo al principio 7 centímetros de elástico doble. Se cambia el punto por el de jersey y a una distancia de 30 puntos del borde delantero central, se hace el primer punto azul. En cada vuelta de revés o de derecho se aumenta un punto azul disminuyendo también punto a punto los marrones, hasta que el rombo tenga en el centro 41 puntos azules. Entonces empieza la disminución de puntos azules aumentando progresivamente los marrones hasta terminar en un punto. Sobre este último punto se hace el primero, rosa, del siguiente rombo. El número de puntos y vueltas en todos los rombos es el mismo.

Luego hacer las mangas y las bocamangas en la forma acostumbra y una vez terminadas las piezas se planchan y se acen los costados y las mangas. Una vez completa la prenda se coloca un listón "Gros grain" del mismo color de estambre marrón, en los dos bordes delanteros y volver hacia el revés toda la orilla, cosida a mano para que los bordes queden forrados.

Al final se hacen con estambre, color oro o amarillo, los hilvanes por encima de los rombos, procurando seguir una línea recta entre los puntos. Por este motivo el dibujo correspondiente se han puesto estos hilvanes dejando un punto y tomando el siguiente, en línea oblicua.



# LA COCINA DE PATRICIA

- MINUTA
Ensalada del tiempo
Arroz a la escocesa
Asado de ternera
Helado de vainilla

## ARROZ ESCOCESA

Se toman unos trozos de bacalao y se asan a la parrilla. Cuando estén dorados y tiernos, se desmenucen en hojas y se ponen a remojo en agua fría. En una cazuela aparte se ponen 100 gramos de aceite y cuando éste esté en su punto se frien en él 100 gramos de cebolla, ajo y perejil, 100 gramos de tomate y se sazona de sal, pimienta y pimentón; se añade el bacalao que antes deberá escurrirse bien y que se habrá rehogado junto con el arroz (de 400 a 450 gramos). Entonces se añade agua hirviendo. Al cabo de unos minutos, se añaden una o dos cucharadas de aceite crudo y se deja hervir hasta unos doce o quince minutos.

## COMERCIANTE:

Nuestra publicidad recordará a su numerosa clientela su establecimiento en el momento oportuno de sus compras; por ello le interesa anunciarse asiduamente en este diario. Dirijase a nuestra Administración y encontrará toda clase de facilidades.

# LEJOS DEL MUNDO, EN UNA ISLA AMBULANTE, VIVEN DIEZ NORTEAMERICANOS

### Han instalado una estación meteorológica a la deriva

Nueva York. — (Servicio especial). En la isla más extraña del mundo acaba de ocurrir un acontecimiento sensacional. La isla Fletcher tiene una longitud de 15 kilómetros y una anchura de seis. ¿Dónde está? No se sabe. La isla Fletcher es un bloque de hielo de 70 centímetros de espesor— que navega siguiendo misteriosas leyes de corrientes a través del mar Ártico llevando sobre ella los diez habitantes norteamericanos que forman una colonia meteorológica. El acontecimiento sensacional: por primera vez en la historia ha podido posarse en una isla de este tipo un avión inmenso: un "Globemaster" de las fuerzas aéreas norteamericanas. Cien toneladas de peso, una altura equivalente a la de una casa de tres pisos...

Sobre el Océano Ártico se desplazan actualmente unas treinta islas de hielo fresco—esto es, no salado, perteneciente a aguas dulces y, por lo tanto, con muchas mejores condiciones para flotar en el mar salado—, desgajadas del Continente. Sólo una de estas islas tiene habitantes y tiene nombre: la isla Fletcher. En marzo de 1952, el coronel Fletcher—que da nombre al bloque de hielo— y nueve de sus hombres instalaron una estación meteorológica en esta isla a la deriva. Iniciaban un viaje que no sabían dónde les iba a conducir. Desde entonces viven solos, en las proximidades del Polo Norte, sin grandes esperanzas de recibir ayuda en caso de necesidad. Una vez uno de los hombres se torció un tobillo, ¿qué hacer? El teniente busca el diccionario médico, lo lee en voz alta, y la asamblea de los diez decide por votación cómo se ha de tratar al lesionado. A veces la isla se ha introducido en aguas territoriales soviéticas, pero ha tenido el buen acuerdo de salir por sí sola. Sin embargo, ¿qué ocurriría si la isla se acercara demasiado a la tierra de Francisco José, donde ondea la bandera soviética? Tendría que ser abandonada. Pero, ¿cómo? Otras veces gira sobre sí misma sin que nadie lo advierta, y los puntos cardinales varían. Por eso, los meteorólogos de la isla tienen que ocuparse, además de las observaciones generales que deben transmitir cada seis horas, de estudiar su propia geografía y las condiciones extrañas de su habitación. Según sus cálculos, la isla Fletcher, que partió de Alaska, debe dirigirse lentamente, a razón de cuatro kilómetros por día, hacia Groenlandia.

Cuando aterizó el "Globemaster", la isla se encontraba a unos 1.300 kilómetros aproximadamente de Thule. Pero esto ocurrió en el mes de mayo, aunque la revelación del hecho, encerrado en secreto militar, acaba de hacerse ahora. Tampoco se han dado detalles de cómo se hizo la operación. Sólo se sabe que se preparó una pista de 1.800 metros en la superficie de un lago interior de la isla—porque ésta tiene su propia geografía: un lago, algunas montañas de hielo, trozos de tierra vegetal arrastrados del Continente, piedras—y que allí se posó el gigantesco avión. El objetivo inmediato del vuelo, era suministrar a los meteorólogos material pesado que necesitaban—especialmente un tractor—. Pero el objetivo militar era de comprobar que, en caso de urgencia, los más grandes aviones pueden utilizar como bases de guerra, como extraños portaaviones, estas treinta islas que derivan por el Océano Ártico; y que tienen la ventaja de que ningún torpedo ni ninguna bomba las puede hundir.

La aventura de los diez meteorólogos a bordo de la extraña isla del mundo dura ya año y medio, y nadie sabe cuándo va a terminar. Ninguno de ellos ha pedido el relevo, pero se calcula que si el viaje de la isla no tiene fin calculable, estos sacrificios verán llegar un día un avión con su relevo. No se calcula la posibilidad de que la isla Fletcher sea abandonada por las fuerzas armadas norteamericanas, salvo en el caso de que se aproxime demasiado a las tierras soviéticas y los rusos reivindiquen sobre ellas sus derechos territoriales.

En cambio, en el "democrático sector", la vida es mucho más austera, prescindiendo de los últimos excesos a que los soviéticos le han conducido en este aspecto. Allí no existen saraos, ni resaurantes a media luz, con "maitres" doblando ceremoniosamente el espinazo. No hay nada de eso. Pero es que, a mayor abundamiento, los rusos han construido—como es el caso de la Stalinallee—grupos de casas "para obreros", que sólo ellos saben a quien se las entregan, y que sirven admirablemente a sus fines de hacer un ambiente "democráticamente proletario". Y esto, necio sería negarlo, va más en consonancia con las actuales circunstancias de la desmembrada Alemania. Aquí como en otras tantas partes del globo, es preciso dar luz de sol y no fluorescencias. Cauterío y no paños caídos.

Está en la primera y más importante misión de las potencias aliadas de ocupación. Su misión y su responsabilidad. Lo demás es andarse por las ramas. Recordemos la frase, que poco a poco va haciéndose histórica, de un político alemán del momento: "Si no se somete a mi patria a una política humana y de ordenación interior, tendremos como

### El "Queen Mary" atraca en Halifax ante la huelga de Nueva York

Nueva York, 5. — El "Queen Mary" ha sido dirigido a Halifax desde Nueva York a consecuencia de la huelga portuaria en Nueva York. Llegará con cerca de dos mil pasajeros hacia la una de la tarde. Hay preparados seis o siete trenes especiales para llevar a los pasajeros desde Halifax a Nueva York.—Efe.

# HOY SE JUEGA FRANCIA UNA CARTA DECISIVA

### Laniel se enfrenta con la Asamblea en la interpelación sobre los conflictos sociales del verano

Paris.—(Crónica de nuestro corresponsal, Silva Marín). HOY martes se reúne la Asamblea Nacional francesa para interpellar al Gobierno sobre los pasados conflictos sociales. Por lo menos ese fue el motivo oficial invocado por la mayoría cuando reclamó la conversación parlamentaria con una semana de antelación sobre el calendario previsto. Pero el Gobierno, que también maneja recursos legales, pedirá sin duda el aplazamiento del debate, quedando las cosas como estaban si los Sindicatos no intervienen.

La intervención sindical puede traer consecuencias decisivas incluso para el devenir de Europa, porque si la C. G. T. comunista logra imponer su voluntad declarando, el mismo día 6, las huelgas que prepara, sin molestarse siquiera en recurrir a la clandestinidad, en ese caso la vida del Gobierno Laniel peligrará, y con ella la elección de un nuevo presidente de la República que sea derechista o partidario del Ejército Europeo.

De una forma esquemática la situación política de Francia puede asegurarse que gira en torno a este gran problema: si el Gobierno Laniel evita la huelga, demostrará haber quebrado la maniobra neutralista. En ese caso dispondría seguramente de los votos que le eligieron y con ellos es posible que pudiera alcanzar el mes de diciembre, influyendo desde el Poder en la elección de un nuevo presidente conservador partidario de ratificar los acuerdos de París y Lisboa. Pero si el día 6 de octubre los Sindicatos consiguen reproducir la serie de conflictos sociales que pretenden, en ese caso la dimisión del

Gabinete es inevitable y con ella el relevo de las derechas, que abandonarían el Poder con un balance de fracasos cuya consecuencia podría ser un Gobierno centrista a base de radicales, en donde la influencia de Herriot no permite forjar demasiadas esperanzas favorables para el programa europeo. La formación de un Gabinete de izquierda presidido por Mendes France, con la colaboración socialista, repetiría el mandato del actual presidente Auriol, menos partidario aún de una Europa decididamente alineada al lado de Norteamérica.

Hoy se juega, pues, un resultado importante: el neutralismo y la fidelidad a la palabra dada. Europa bloque o Europa dividida. Y las fisuras para no transformarse en grietas deben ser tapadas y evitadas que en ellas penetre la actividad comunista. Ya toda Francia está sufriendo en estos momentos la labor desmoralizadora de los agitadores rojos. En los ferrocarriles la demagogia dio sus primeros resultados, puesto que con precipitada antelación algunos fanáticos consiguieron provocar una serie de conflictos. En las minas el malestar aumenta hora por hora porque los cabecillas hostigados para que los productores decidieran abandonar el trabajo. Y entre los funcionarios, cada delegado sindical es un predicador infatigable que incita a declarar la huelga para que los servicios públicos fueren la claudicación del Gobierno. Los argumentos que emplea la C. G. T. son siempre los mismos: insuficiencia del jornal, según estadísticas oficiales, el costo de la vida no aumentó en los últimos meses, pero si creemos las afirmaciones comunistas, el mínimo vital actual es ya materialmente insostenible.

Esta falsa razón, que pretende justificar las huelgas, obsesiona a los obreros. No comprenden que la vida en Francia encarece precisamente por los constantes problemas de orden laboral y por la insuficiencia de la producción. Los alemanes, con su ejemplo de trabajo ininterumpido, demuestran que la ayuda norteamericana era más que suficiente para los pueblos de Europa si no la dilapidaron sufragando los sabotajes sindicales comunistas. Pero hasta esa comprensión no llegan las masas, y de la manera más ingeniosa se dejan engañar por los cabecillas al servicio de Moscú. Únicamente tenemos la esperanza de que encuentran una razón natural para oponerse a las intenciones comunistas: la falta de dinero. Como consecuencia de la última huelga y a raíz de las vacaciones, las familias agotaron sus reservas económicas. Una huelga exige recurrir a los ahorros, y ahora las luchas están vacías, detalle que a un pueblo calculador como el francés puede inducirle al conformismo de renunciar a nuevas reivindicaciones si ellos reclaman el abandono del trabajo con todos los peligros de desequilibrio económico que eso reporta. Pero esa misma falta de dinero, sobre la que parecen confiar muchos ministros para que la huelga no se produzca, puede hacerla doblemente peligrosa caso de que estallara. Y que un pueblo sin reservas y con hambre es siempre un volcán en vías de erupción.

### Amenaza tirar el Consulado si no le dan el pasaporte

Nápoles, 5. — Un antiguo campeón de lucha italiano, de 50 años, Pietro Gobbo, ha sido metido en la cárcel por amenazar con hacer trizas el Consulado argentino en esta por la demora en darle el visado de su pasaporte. Gobbo entró en el Consulado ayer y amenazó a unos cuantos empleados y funcionarios porque no había aprobado su visado para la Argentina. Los asustados empleados se refugiaron en su cuarto mientras Gobbo hacía flexiones con sus músculos amenazando con destrozar todo si no le daban el visado inmediatamente. Un empleado lo gro deslizaron a la calle y vistó a la Policía, que redujo al irascible luchador.—Efe.

### Israe' retira sus tropas de la zona desmilitarizada

El Cairo, 5. — La Comisión egipcio-israelí de armisticio ha informado al Gobierno de Egipto que Israel ha decidido retirar sus tropas de Auga, en la zona desmilitarizada, según se anuncia de fuente competente.—Efe.

# UN ESPAÑOL EN EL BERLIN ORIENTAL

### La propaganda comunista. Doctrinamiento de los niños. Pan negro y sellado.

EVIDENTEMENTE, el principal fallo de la política comunista y más particularmente en Alemania y Berlín oriental, es el de no llegar a la práctica las excelencias materialistas que su c. e. o. señala. La democracia popular ni es democracia ni es popular. Es una engañifa que Moscú trata—infantil y sangrientamente—de imponer por la fuerza a un pueblo del que se puede obtener lo que se quiere, por disciplina, pero no por opresión y tortura. Todo un montón de cadáveres y obreros encarcelados—17, 18 y 19 de junio—, así lo evidencia.

Por fallarles les han fallado a los rojos hasta sus argumentos maneoados a favor de corriente y con un fundamento vitalmente demagógico. Nos referimos a los continuos ataques dirigidos a las potencias occidentales. Y de que esto les resultó fácil, dan buena cuenta sus propias informaciones obreros. En Checoslovaquia, los trabajadores arrancaron las banderas comunistas y las substituyeron por otras. La misma conducta siguieron respecto de los retratos de Groull y Stalin que fueron relevados de su preminencia mural por otros de generales y políticos precisamente adversarios del régimen.

El 18 de junio en las calles de Berlín-Stalinallee, Leninallee, Postdamer Platz... fueron ondeadas enseñas de la Alemania. Bonn. La tradicionalmente bandera tricolor alemana. Se dieron mueras a Uibricht y Chulikov y vivas a Eisenhower y Adenauer. Se... Pero para qué más? Falló su proyecto de comunistar a Alemania y este ha sido un hecho—repetido con harta frecuencia—de incontrovertible demostración.

No obstante, los rectores rojos, por oportunistas, no son lerdos. De tal modo que allí donde vieron o sospecharon la posibilidad de anatarse un tanto, realizaron todo lo posible por sumárselo. Y, como es lógico, con mayor fruición si ese tanto le era arrebatado al contrario, es decir a los que con la U. R. S. S. ejercen el condominio del solar germano. Y ya que a Berlín venimos refiriéndonos con el mismo terreno de referencias.

La inestabilidad administrativa del sector occidental, no es, ni muchísimo menos, un estímulo a la iniciativa privada en materia, por ejemplo, de edificaciones. De ello se aprovecharon muy bien los rusos que han cacareado, a lo ancho y a lo largo, de su particular geografía, los "execrables" fines de ayudar a solucionar el problema de la vivienda, más acuciante en la clase obrera. Y esto, en parte, desgraciadamente, es verdad. Berlín occidental ha creado una Kurfürstendamm, con sus fastuosos escaparates—continentes de objetos a millón por cierto—, hoteles, cabarets y "boites", cargados de señoras inciertas y de risas esteroidadas. Hay gente elegante y el dinero corre en cantidades asombrosas.

En cambio, en el "democrático sector", la vida es mucho más austera, prescindiendo de los últimos excesos a que los soviéticos le han conducido en este aspecto. Allí no existen saraos, ni resaurantes a media luz, con "maitres" doblando ceremoniosamente el espinazo. No hay nada de eso. Pero es que, a mayor abundamiento, los rusos han construido—como es el caso de la Stalinallee—grupos de casas "para obreros", que sólo ellos saben a quien se las entregan, y que sirven admirablemente a sus fines de hacer un ambiente "democráticamente proletario". Y esto, necio sería negarlo, va más en consonancia con las actuales circunstancias de la desmembrada Alemania. Aquí como en otras tantas partes del globo, es preciso dar luz de sol y no fluorescencias. Cauterío y no paños caídos.

Uno de estos libros—edición de Moscú, 1950— recoge los discursos y manifiestos políticos de los principales capítos del comunismo internacional. Mas como es bien sabido, los alemanes no pueden prescindir de determinada bibliografía y, de tal modo, pueden encontrarse obras de cultura, arte y literatura internacionales, dándose el caso de que entre ellas figuren varias relacionadas con Goya y Velázquez. Empero, repetimos, los ana-

Con los niños—¡qué terrible táctica!— están realizando una obra demolidora. Los tratan con estudiado afecto. No en vano suponen en ellos se entraña la savia de la futura Alemania. Y como los pequeños berlineses son de parecida configuración espiritual a la de los del resto del mundo, aún con su especial idiosincrasia, se dejan convencer y atraer por los argumentos soviéticos, que suelen llevar el refrero de las razones especiales de comida y de golosinas sin tasa. Esto puede apreciarse en el mismísimo conglomerado occidental, en el monumento al soldado ruso. Continuamente, aquel lugar está cuajado de chiquillos que acuden como moscas "la doctrina" explicada por los soldados rusos que custodian el grupo escultórico. Después vendrá el codiciado premio, que posible o seguramente, es lo que codician los niños; pero para llegar a esto último tuvieron que pasar por el aprendizaje marxista.

También hasta aquí llegó la leyenda negra sobre España. En este aspecto, no puede sospechar que pudieran los soviets tener tan marcado celo en ocuparse de nosotros. Pero es así. Los periódicos se refieren, con frecuencia, a nuestro vivir "indigente" y a "las continuas revueltas que se suceden en España"... Han sido editadas obras de doctrinamiento materialista, escritas en correcto castellano. Sorprende pero es verdad. En algunas librerías del Berlín oriental pueden adquirirse estas obras cuya presentación y contenido no bastan a justificar la escasa presencia de elementos huidos de nuestra guerra de liberación.

(Pasa a la página cuarta)